

- Скорость цифрового потока (кбит/с): от 8 до 320.
- Поддерживается переменная скорость цифрового потока.

WMA:

- Windows Media Audio 9.
- Частота дискретизации (кГц): 48; 44,1; 32.
- Скорость цифрового потока (кбит/с): от 32 до 192.

AAC (аудиосистемы типа "D" и "E"):

- MPEG4 AAC.
- Частота дискретизации (кГц): 48; 44,1; 32; 24; 22,05; 16; 12; 11,025; 8.
- Скорость цифрового потока (кбит/с): от 8 до 320.
- Количество каналов: от 1 до 2 каналов.

■ Установка компакт-диска

Держа компакт-диск пальцами за края и одним пальцем за центральное отверстие, вставьте его в приемное отверстие этикеткой вверх. Проигрыватель автоматически втянет диск внутрь.

ПРИМЕЧАНИЕ

НЕ ВСТАВЛЯЙТЕ В ПРИЕМНОЕ ОТВЕРСТИЕ ПРОИГРЫВАТЕЛЯ ОДНОВРЕМЕННО ДВА ДИСКА.

■ Воспроизведение компакт-дисков

- ▼ Если компакт-диск не установлен Надлежащим образом установите компакт-диск. См. раздел "Установка компакт-диска" § 5-21.

После загрузки компакт-диска проигрыватель начинает его воспроизведение, начиная с первого трека этого компакт-диска.

- ▼ Если компакт-диск установлен в проигрыватель (аудиосистемы типа "A", "B" и "C")

При нажатии кнопки "[CD/PAUSE]" проигрыватель начнет воспроизведение компакт-диска.

- ▼ Если компакт-диск установлен в проигрыватель (аудиосистемы типа "D" и "E")

При каждом кратковременном нажатии на кнопку "[CD/PAUSE]" режимы будут меняться в приведенной ниже последовательности.



При выборе режима "CD", проигрыватель начнет воспроизведение компакт-диска.

■ Воспроизведение трека с начала

Ручка "TRACK"

Аудиосистемы типа "A" и "C"	
Аудиосистема типа "B"	
Аудиосистема типа "D"	
Аудиосистема типа "E"	

Для перехода к началу следующего трека, поверните ручку "TRACK" по часовой стрелке. После каждого поворота этой ручки число, отображающееся на дисплее и обозначающее номер трека, будет увеличиваться.

Для перехода к началу текущего трека поверните ручку "TRACK" против часовой стрелки. После каждого поворота этой ручки число, отображающееся на дисплее и обозначающее номер трека, будет уменьшаться.

— ПРОДОЛЖЕНИЕ —

ПРИМЕЧАНИЕ

При воспроизведении треков в формате MP3, WMA или AAC (аудиосистемы типа "D" и "E"):

- Если будет достигнут последний трек, то при следующем переходе вперед, проигрыватель перейдет к первому треку папки.
- Если будет достигнут первый трек, то при следующем переходе назад, проигрыватель перейдет к последнему треку папки.

■ Быстрый переход вперед и назад

Аудиосистемы типа "A", "B" и "C"

Быстрый переход вперед	
Быстрый переход назад	

Аудиосистемы типа "D" и "E"

Быстрый переход вперед	
Быстрый переход назад	

Нажмите и удерживайте кнопку "▶▶" для быстрого перехода вперед к треку. При отпускании этой кнопки быстрый переход вперед прекратится.

Нажмите и удерживайте кнопку "◀◀" для быстрого перехода назад к треку. При отпускании этой кнопки быстрый переход назад прекратится.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если при быстром переходе вперед Вы достигли конца последнего трека, быстрый переход вперед прекратится, а проигрыватель начнет воспроизведение с начала первого трека. Для папки с записями в формате MP3, WMA или AAC (аудиосистемы типа "D" и "E"), проигрыватель начнет воспроизведение с начала первого трека следующей папки.

- Если при быстром переходе назад Вы достигли начала первого трека, быстрый переход назад прекратится, а проигрыватель начнет воспроизведение. Для папки с записями в формате MP3, WMA или AAC (аудиосистемы типа "D" и "E"), проигрыватель начнет воспроизведение с начала первого трека текущей папки.

■ Повторное воспроизведение

Для повторного воспроизведения трека, одновременно нажмите следующую кнопку (кнопку "RPT") во время воспроизведения этого трека.

Аудиосистемы типа "A", "B" и "C"	
Аудиосистемы типа "D" и "E"	

При каждом кратковременном нажатии этой кнопки режим будет меняться в следующей последовательности.

RPT → F-RPT (MP3/WMA/AAC*)



* Только аудиосистемы типа "D" и "E".

ПРИМЕЧАНИЕ

- Индикация "RPT" означает, что включен режим повторного воспроизведения одного трека. При этом осуществляется повторное воспроизведение текущего трека.
- Индикация "F-RPT" означает, что включен режим повторного воспроизведения треков папки. При

этом осуществляется повторное воспроизведение всех треков текущей папки. Данную функцию можно включить только при воспроизведении треков, записанных в формате MP3/WMA/AAC.

Для выхода из режима повторного воспроизведения трека, кратковременно нажмите кнопку "RPT" и выберите "CANCEL" ("ОТМЕНА"). После этого надпись "RPT" погаснет, а воспроизведение будет вновь осуществляться в нормальном режиме.

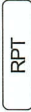
ПРИМЕЧАНИЕ

Вы можете отменить режим повторного воспроизведения следующим образом.

- Нажмите кнопку "⏮" .
- Нажмите кнопку "SCAN".

■ Воспроизведение в произвольной последовательности

Для воспроизведения треков в случайном порядке, нажмите и удерживайте в этом положении следующую кнопку (кнопку "RPT") во время воспроизведения трека.

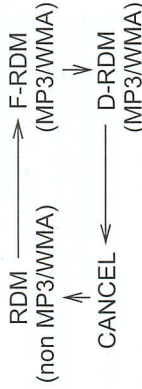
Аудиосистемы типа "A", "B" и "C"	
Аудиосистемы типа "D" и "E"	

При каждом нажатии и удержании этой кнопки режим будет меняться в следующей последовательности.

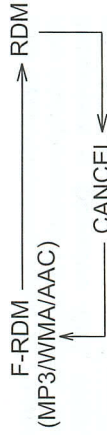
Аудиосистемы типа "A" и "C"



Аудиосистема типа "B"



Аудиосистемы типа "D" и "E"



ПРИМЕЧАНИЕ

- Индикация "RDM" означает, что осуществляется воспроизведение треков в произвольной последовательности. При этом осуществляться воспроизведение в произвольной последовательности треков текущего компакт-диска. Данную функцию можно включить только при воспроизведении компакт-дисков, записанных в формате, отличном от форматов MP3/WMA/AAC.
- Индикация "F-RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности треков папки. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков текущей папки. Данную функцию можно включить только при воспроизведении треков, записанных в формате MP3/WMA/AAC.
- Индикация "D-RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности треков диска. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков текущего компакт-диска. Данную функцию можно включить только при воспроизведении треков, записанных в формате MP3/WMA/AAC или CD-DA.

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

Для отмены режима воспроизведения в произвольной последовательности нажмите и удерживайте в этом положении кнопку "RDM", а затем выберите "CANCEL" ("ОТМЕНА"). После этого надпись "RDM" погаснет, а воспроизведение будет вновь осуществляться в нормальном режиме.

■ ПРИМЕЧАНИЕ

Вы можете отменить режим воспроизведения в произвольной последовательности следующим образом.

- Нажмите и удерживайте в этом положении кнопку "RDM" и выберите "CANCEL" ("ОТМЕНА").
- Нажмите кнопку "".
- Нажмите кнопку "SCAN".

■ Режим сканирования

Аудиосистемы типа "A", "B" и "C"	
Аудиосистема типа "D"	
Аудиосистема типа "E"	

Режим сканирования позволяет Вам прослушать первые 10 секунд каждого трека. Для начала сканирования треков, начиная с текущего трека, нажмите кнопку "SCAN".

После сканирования всех треков на диске/в папке произойдет возврат в нормальный режим воспроизведения. Для отмены режима сканирования снова нажмите кнопку "SCAN".

ПРИМЕЧАНИЕ

- Вы можете отменить режим сканирования следующим образом.
 - Нажмите кнопку "RPT".
 - Поверните ручку "TUNE/TRACK".
 - Нажмите сторону " или "".
 - Нажмите "FOLDER".
 - Нажмите кнопку "".
 - Установите режим работы радиоприемника или дополнительного аудиоустройства.
 - Отключите питание аудиосистемы.
- Переведите замок зажигания в положение "LOCK"/"OFF".

- Для аудиосистемы типа "D", если при воспроизведении данных, записанных в формате MP3, WMA или AAC, нажата кнопка "", система будет сканировать текущую папку.

- Для аудиосистемы типа "D", если при воспроизведении данных, записанных в формате, отличном от форматов MP3, WMA или AAC, нажата кнопка "", система будет сканировать диск.

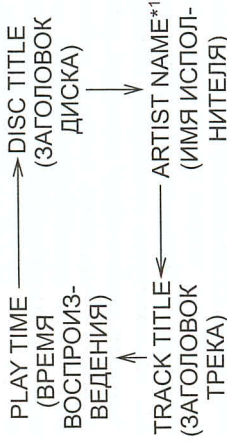
■ Переключение режимов дисплея

Кнопка переключения режимов дисплея

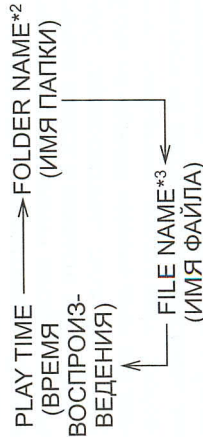
Аудиосистемы типа "A" и "C"	
Аудиосистема типа "B"	
Аудиосистемы типа "D" и "E"	

Если во время воспроизведения Вы нажмете кнопку выбора режима дисплея, показания дисплея будут изменяться в следующей последовательности.

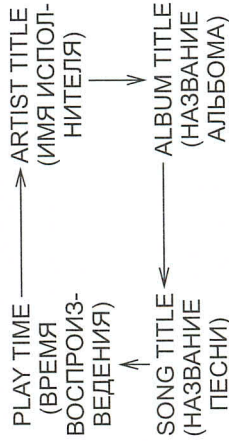
Для дисков, записанных в формате CD-DA



Для дисков, записанных в формате MP3/WMA/AAC



Для iPod®



*1 В аудиосистемах типа "D" и "E" отображается "ARTIST TITLE" ("НАЗВАНИЕ ИСПОЛНИТЕЛЯ").

*2 В аудиосистемах типа "D" и "E" отображается "FOLDER TITLE" ("НАЗВАНИЕ ПАПКИ").

*3 В аудиосистемах типа "D" и "E" отображается "FILE TITLE" ("НАЗВАНИЕ ФАЙЛА").

▼ Прокрутка заголовка трека/папки

Если Вы снова нажмете кнопку выбора режима дисплея и будете удерживать ее нажатой, то заголовки будут прокручиваться таким образом, чтобы их можно было увидеть полностью.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Конструкция дисплея предусматривает отображение заголовков, длиной не более 24 символов.
- При отсутствии операций в течение 10 секунд, дисплей переключится в тот режим, в котором он работал до нажатия и удержания кнопки выбора режима дисплея.

■ Выбор папки

Кратковременно нажимите следующие кнопки.

Аудиосистемы типа "A", "B" и "C"

Для выбора следующей папки	▲
Для возврата к предыдущей папке	▼

Аудиосистемы типа "D" и "E"

Для выбора следующей папки	▲
Для возврата к предыдущей папке	▼

ПРИМЕЧАНИЕ

- Данная процедура выбора папки возможна только на одном диске.
- Выбор следующей или предыдущей папки применим только для папок, определяемых как MP3/WMA/AAC. Если на диске отсутствуют соответствующие папки, то нажатие на сторону "▲" или "▼" кнопки "FOLDER" приведет к началу воспроизведения первого трека на диске.

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

■ Извлечение компакт-диска из проигрывателя

Нажмите кнопку "" во время воспроизведения диска, или когда он просит находится в проигрывателе. Диск будет извлечен из проигрывателя.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Старайтесь, чтобы компакт-диск не высовывался из приемного отверстия проигрывателя компакт-дисков во время движения автомобиля. Компакт-диск может выпасть под действием вибрации.
- Если Вы не вынете извлеченный диск в течение, примерно, 15 секунд, то сработает функция защиты диска, которая произведет автоматическую перезагрузку диска. В этом случае воспроизведение диска осуществиться не будет.

■ Действия при появлении некоторых сообщений

Если во время работы проигрывателя компакт-дисков на дисплее аудиосистемы отображаются указанные ниже сообщения, определите причину их появления, основываясь на приведенной информации. В случае если Вы не можете удалить данные сообщения, мы рекомендуем Вам обратиться к Вашему дилеру SUBARU.

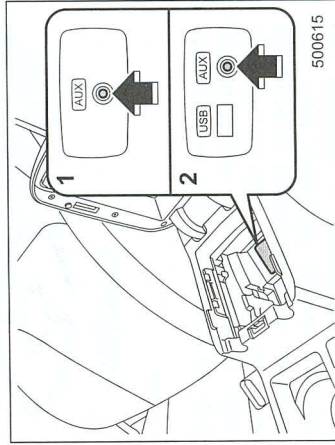
▼ Если отображается сообщение "PUSH EJECT"

Нажмите кнопку "", чтобы извлечь диск из проигрывателя. Проверьте диск на наличие повреждений или деформации, а также убедитесь в надлежащей установке диска в проигрыватель. Не применяйте силу для извлечения диска. Воспроизведение компакт-дисков формата "Mini CD" (т. е. компакт-дисков диаметром 8 см/3 дюйма) не поддерживается, и в случае их установки они будут немедленно извлечены с выводом на экран дисплея соответствующего сообщения. Если не удается извлечь диск или данное сообщение продолжает отображаться на дисплее аудиосистемы, мы рекомендуем Вам обратиться к Вашему дилеру SUBARU.

▼ Если отображается сообщение "CHECK DISC"

Нажмите кнопку "", чтобы извлечь диск из проигрывателя. Проверьте диск на наличие повреждений или деформации, а также, убедитесь в надлежащей установке диска в проигрыватель. Данное сообщение отображается при использовании некоторых перезаписываемых компакт-дисков. Убедитесь в том, что тип компакт-диска (воспроизведение компакт-дисков диаметром 8 см/3 дюйма не поддерживается данным проигрывателем) и формат данных являются корректными. Данный проигрыватель может воспроизводить только записи в формате MP3, WMA и AAC (аудиосистемы типа "D" и "E"). Если не удается извлечь диск или данное сообщение продолжает отображаться на дисплее аудиосистемы, мы рекомендуем Вам обратиться к Вашему дилеру SUBARU.

Гнездо для подключения дополнительного аудиоустройства (если установлено)



- 1) Модели без разъема USB.
- 2) Модели с разъемом USB.

Вы можете подключить внешнее аудиоустройство к аудиосистеме автомобиля и воспроизводить с него аудиозаписи через динамики автомобиля.

Гнездо для подключения дополнительного аудиоустройства расположено в центральной консоли. Данное гнездо предусматривает подключение миништырькового стереоштекера (Ø3,5 мм).

Соединительный кабель можно приобрести в магазине по продаже электрооборудования, или в подобных магазинах.

Порядок использования гнезда для подключения дополнительного аудиоустройства

1. Подключите переносной аудиоплеер к гнезду для подключения дополнительного аудиоустройства.

Аудиосистемы типа "А", "В" и "С"	CD/AUX
Аудиосистемы типа "D" и "Е"	CD/AUX

2. Нажимайте на панели управления аудиосистемы кнопку "CD/AUX", чтобы перейти в режим подключения дополнительного аудиоустройства. Информация для аудиосистем типа "D" и "Е" приведена в разделе "Если компакт-диск установлен в проигрыватель (аудиосистемы типа "D" и "Е")" 5-21.

3. Включите воспроизведение переносного аудиоплеера. Обратитесь к руководству по эксплуатации переносного аудиоплеера.

ПРИМЕЧАНИЕ

- В моделях, оборудованных оригинальной системой навигации SUBARU обратитесь за подробной информацией к дополнению к руководству по эксплуатации автомобиля — "Инструкция по эксплуатации системы навигации".
- Выходной сигнал переносного аудиоплеера небольшой, поэтому звук, воспроизводимый через динамики автомобильной аудиосистемы, может быть очень слабым. Если вы увеличите громкость аудиосистемы, то громкость воспроизводимого сигнала также увеличится. Однако при смене одного переносного аудиоплеера на другой уровень громкости звука, воспроизводимого через динамики автомобильной аудиосистемы, может стать значительно выше, чем он был при прослушивании предыдущего аудиоплеера. Во избежание неприятных ощущений от резкого изменения уровня громкости, при смене переносных аудиоплееров следует уменьшить уровень громкости аудиосистемы.
- В некоторых случаях уровень сигнала переносного аудиоплеера слишком мал, и при увеличении

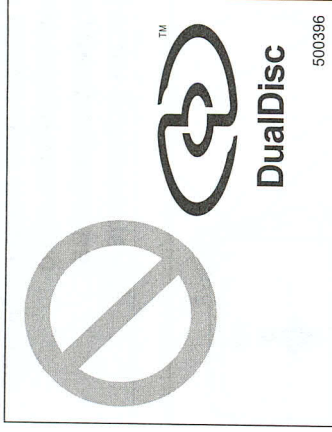
– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

уровня громкости аудиосистемы автомобиля качество звука может ухудшиться. В таких случаях отрегулируйте уровень сигнала на переносном аудиоплеере.

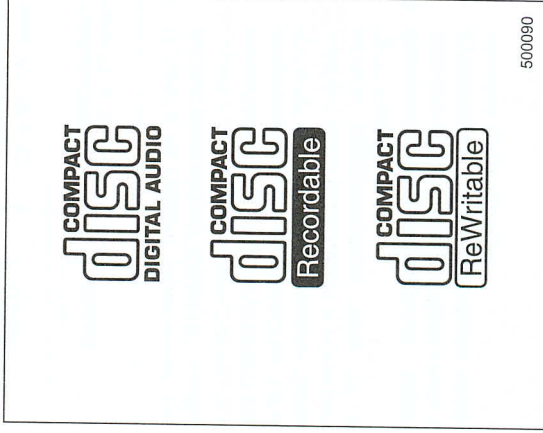
- В некоторых случаях из-за плохого соединения между переносным аудиоплеером и аудиосистемой могут возникать шумы. Попробуйте почистить стереоштекер и гнездо аудиовхода.
- Если уровень шумов не снижается, проверьте провод на предмет его отсоединения или переносной аудиоплеер на предмет его неисправности.

Меры предосторожности при работе с компакт-дисками

Используйте только компакт-диски (обычные (CD), записываемые (CD-R) или перезаписываемые (CD-RW)), на которых имеются приведенные ниже знаки. Кроме того, невозможно воспроизведение некоторых типов компакт-дисков.



- Конструкция проигрывателя не предусматривает использование компакт-дисков типа "DualDisc". Если Вы вставите в проигрыватель компакт-диск типа "DualDisc", то этот диск может застрять в проигрывателе, что может привести к его неисправности.
- В холодную и/или дождливую погоду внутри проигрывателя компакт-дисков иногда появляются капли воды, что может помешать его нормальной работе. В таких случаях извлеките компакт-диск и подождите, пока проигрыватель не высохнет.
- Под воздействием сильной вибрации (например, при езде по пересеченной местности) воспроизведение компакт-дисков может сопровождаться пропусками отдельных частей диска.



Управление запоминающим устройством USB / iPod® (аудисистемы типа “D” и “E”)

■ Воспроизведение файла

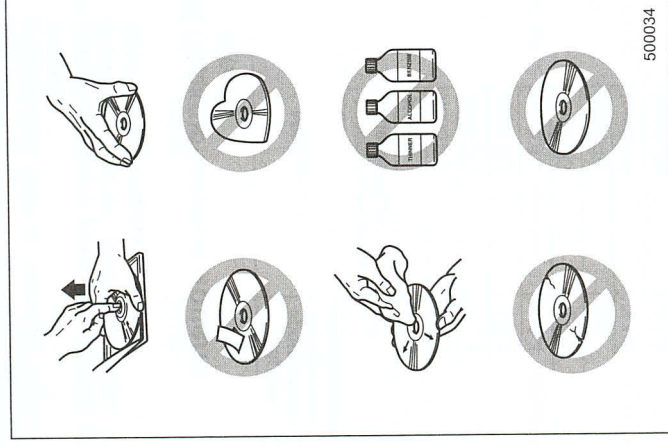
См. раздел “Воспроизведение файла”
☎ 5-20.

■ Подключаемые запоминающие устройства USB

Возможно подключение запоминающих устройств USB класса “Mass storage”. На запоминающие устройства USB, которые могут проигрываться в проигрывателе компакт-дисков, накладываются следующие ограничения.

- Максимальная глубина вложения директорий: 8 уровней (включая КОРНЕВУЮ директорию).
- Максимальное количество файлов в папке: 255.
- Максимальное количество папок: 512 (включая КОРНЕВУЮ папку).
- Максимальное количество файлов на устройстве: 130560.

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –



- Чтобы извлечь компакт-диск из коробки, нажмите на выступ в центре коробки и извлеките компакт-диск, придерживая его за края. Прикосновение к поверхности диска могут вызвать его загрязнение, что, в свою очередь, может негативно сказаться на качестве его воспроизведения. Не прикасайтесь к поверхности диска.
- При возможности используйте только чистые компакт-диски. Если на поверхности компакт-диска видны загрязнения, вытрите ее сухой чистой тканью движениями от центра компакт-диска к краям. Не используйте для этих целей грубую ткань, растворители, бензин, спирт и т. п.
- Не используйте деформированные, поцарапанные или треснувшие компакт-диски. Кроме того, не используйте компакт-диски нестандартной формы (например, выполненные в виде сердца). Все это может привести к различным неисправностям аудиосистемы.
- Компакт-диски очень чувствительны к воздействию высоких температур. Не храните их в местах, подверженных воздействию прямого солнечного света, а также возле различного рода обогревателей. Кроме того, компакт-диски нельзя хранить в припаркованном автомобиле в солнечную или жаркую погоду.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Воспроизведение файлов с записывающих устройств USB класса “HUB” не поддерживается.
- Воспроизведение файлов с USB-устройств подкласса “ATAPI” не поддерживается.
- Воспроизведение файлов с высокоскоростных USB-устройств 2.0 не поддерживается.
- Запоминающие устройства USB, электропитание которых осуществляется не от шины USB (например, от внешнего блока питания), не поддерживаются.
- Карты памяти, подключенные к USB-устройству для чтения карт памяти, не поддерживаются.
- Если запоминающее устройство USB состоит из двух и более дисков, система после подключения запоминающего устройства USB распознает только один из дисков.
- Содержимое запоминающего устройства USB может воспроизводиться не в том порядке, в котором оно выводится на персональном компьютере.
- Использование персонального компьютера невозможно, даже в случае подключения по кабелю USB.
- Если запоминающее устройство USB оснащено функцией защиты,

воспроизведение запоминающего устройства USB в системе невозможно.

- Запоминающее устройство USB и iPod® не могут подключаться к системе одновременно.

■ Подключаемые модели iPod®

Модель	Версия программного-аппаратного обеспечения
с воспроизведением видеозаписей	1.3
classic	2.0.4
nano 1G	1.3.1
nano 2G	1.1.3
nano 3G	1.1.3
nano 4G	1.0.4
nano 5G	1.0.2
nano 6G	1.0
touch 1G	3.1.3
touch 2G	3.1.3
touch 3G	4.1
touch 4G	4.1
1G	3.1.3
3G	3.1.3
3G S	3.1.3
4G	4.1

iPod®

iPhone®

▲ ОСТОРОЖНО

Не подключайте другие модели iPod®, отличные от указанных выше. В противном случае это может привести к неисправности или, в зависимости от условий, к пожару.

ПРИМЕЧАНИЕ

- iPod® — официально зарегистрированная торговая марка компании “Apple Inc.”
- При использовании iPod® и iTunes Вам разрешается личное копирование и воспроизведение материалов, которые не защищены авторскими правами или материалов, копирование и воспроизведение которых разрешено законом. Нарушение авторских прав преследуется по закону.
- Для проверки версии программного-аппаратного обеспечения iPod® подключите его к компьютеру и установите версию в менеджере устройств. За дополнительной информацией обратитесь к руководству по эксплуатации iPod®.
- Для обновления программного-аппаратного обеспечения iPod®, посетите официальный веб-сайт компании “Apple Inc.”

- В зависимости от модели и версии программного-аппаратного обеспечения iPod® он может работать неправильно, или вообще не работать.

■ Подключение запоминающего устройства USB / iPod®

▲ ВНИМАНИЕ

Не используйте iPod® во время движения. Это может отвлечь Ваше внимание от вождения и привести к аварии.

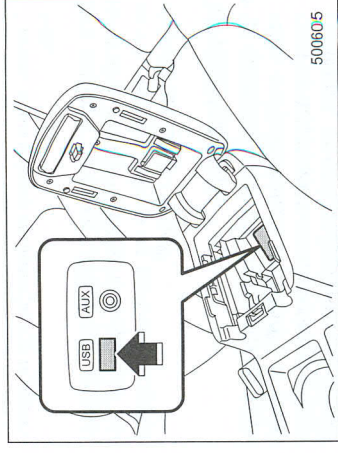
▲ ОСТОРОЖНО

- Если при подключении iPod® к оборудованию автомобиля сохраненные в нем данные удалены, то их восстановление невозможно.
- Не храните iPod® в автомобиле. Если iPod® был оставлен в автомобиле на долгое время, он может деформироваться, выцвети или повредиться в результате воздействия высокой температуры.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Даже если запоминающее устройство USB или iPod® подключены, воспроизведение находящихся на них записей невозможно, пока не будет включен режим запоминающего устройства USB или iPod®.
- Видеофильмы, сохраненные на запоминающем устройстве USB или iPod®, не могут воспроизводиться, пока запоминающее устройство или iPod® подключено к системе.
- Когда iPod® подключен, управление iPod® при помощи сенсорного диска "ClickWheel" iPod® невозможно (кроме некоторых моделей).
- При использовании iPod®, подключенного к оборудованию автомобиля, порядок расположения элементов списка, отображаемый на оборудовании автомобиля, может отличаться от порядка их расположения в iPod®. Однако это не является свидетельством какой-либо неисправности.
- Аккумуляторная батарея iPod®, подключенного к оборудованию автомобиля, будет заряжаться только в том случае, когда замок зажигания находится в положении

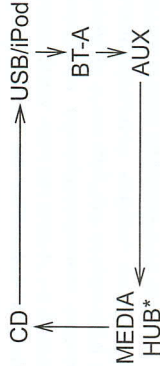
- "ON" или "ACC". Однако при низком уровне зарядки аккумуляторной батареи iPod® активация iPod® может происходить с задержкой.
- Если после подключения iPod® он не активируется, отключите соединительный кабель от iPod® и перезагрузите его. За информацией о процедуре перезагрузки обратитесь к руководству по эксплуатации iPod®.
- При неправильном подключении iPod® и соединительного кабеля на iPod® может не подаваться электропитание, или он может не располагаться оборудованием автомобиля. В этом случае отключите соединительный кабель от iPod®, а затем снова подключите его.



В центральной консоли предусмотрен разъем USB. Воспользуйтесь данным разъемом для подключения запоминающего устройства USB / iPod®.

■ Порядок воспроизведения

1. Подключите запоминающее устройство USB / iPod®.
2. Нажмите кнопку . При каждом кратковременном нажатии этой кнопки режим будет меняться в следующей последовательности.



* Только если медиа-концентратор подключен.

При выборе режима USB/iPod® проигрыватель начнет воспроизведение записей, находящихся на запоминающем устройстве USB / iPod®.

ПРИМЕЧАНИЕ

- В зависимости от количества треков, сохраненных на iPod®, и версии программно-аппаратного обеспечения, после подключения iPod®

он может работать нестабильно или неправильно.

- Не отключайте разъем от iPod® во время работы iPod®.

■ Воспроизведение трека с начала

Выберите трек тем же способом, что и для компакт-диска. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Воспроизведение трека с начала" § 5-21.

■ Воспроизведение главы с начала в случае, если подключен iPod®

При воспроизведении подкастов или аудиокниг, выберите главу тем же способом, что и для компакт-диска. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Воспроизведение трека с начала" § 5-21.

■ Быстрый переход вперед и назад

Быстрый переход вперед и назад работают так же, как и для компакт-диска. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Быстрый переход вперед и назад" § 5-22.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если подключен iPod®

- Если при быстром переходе вперед достигнут конец трека, быстрый переход вперед прекратится и воспроизведение начнется с начала следующего трека.
- Если при быстром переходе назад достигнуто начало трека, быстрый переход назад прекратится и воспроизведение начнется с начала трека.

■ Повторное воспроизведение

- ▼ Если подключено запоминающее устройство USB

Повторное воспроизведение осуществляется тем же способом, что и для компакт-диска. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Повторное воспроизведение" § 5-22.

- ▼ Если подключен iPod®

При каждом кратковременном нажатии кнопки  режим будет меняться в следующей последовательности.

ALL RPT ← → SONG RPT

ПРИМЕЧАНИЕ

- Индикация "ALL RPT" означает, что включен режим повторного воспроизведения всех треков на iPod®.
- Индикация "SONG RPT" означает, что включен режим повторного воспроизведения одного трека. При этом осуществляется повторное воспроизведение текущего трека.
- При воспроизведении аудиокниги режим не изменится, даже если Вы нажмете кнопку .

■ Воспроизведение в произвольной последовательности

Для воспроизведения треков в случайном порядке, нажимайте и удерживайте в этом положении кнопку  во время воспроизведения трека.

При каждом нажатии этой кнопки режим будет меняться в следующей последовательности.

Если подключено запоминающее устройство USB



Если подключен iPod®



ПРИМЕЧАНИЕ

- Индикация "FOLDER RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности треков папки. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков текущей папки.

- Индикация "ALL RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности всех треков запоминающего устройства USB. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков запоминающего устройства USB.

- Индикация "ALBUM RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности треков альбома. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков текущего альбома.

- Индикация "SONG RDM" означает, что включен режим воспроизведения в произвольной последовательности всех треков iPod®. При этом осуществляется воспроизведение в произвольной последовательности всех треков на iPod®.
- В случае если подключен iPod®, воспроизведение треков в произвольной последовательности осуществляется с помощью функции воспроизведения в произвольной последовательности, предусмотренной в iPod®. В связи с этим, режим работы iPod® может отличаться в зависимости от модели подключенного iPod®.

- При воспроизведении аудиокниги или подкаста режим не изменится, даже если Вы нажмете и будете удерживать кнопку .

Для отмены режима воспроизведения в произвольной последовательности нажимайте и удерживайте в этом положении кнопку , а затем выберите "CANCEL" ("ОТМЕНА"). После этого надпись "RDM" потускнеет, а воспроизведение будет вновь осуществляться в нормальном режиме.

■ Режим сканирования (только в случае подключения запоминающего устройства USB)

Сканирование осуществляется тем же способом, что и для компакт-диска. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Режим сканирования" 5-24.

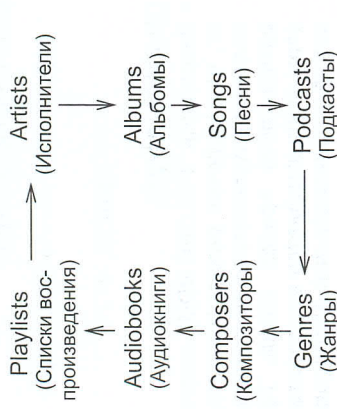
ПРИМЕЧАНИЕ

Если подключен iPod® Вы не можете выбрать режим сканирования.

■ Выбор категории (только в случае подключения iPod®)

При кратковременном нажатии кнопки "LIST/▶" 1, отображается меню iPod®.

При каждом повороте ручки "TUNE/TRACK" по часовой стрелке, отображаемые категории будут изменяться в приведенной ниже последовательности. При каждом повороте ручки "TUNE/TRACK" против часовой стрелки, отображаемые категории будут изменяться в обратной последовательности.



Для выбора категории нажмите ручку "TUNE/TRACK". Чтобы закрыть меню iPod®, нажмите и удерживайте кнопку "LIST/▶" 1. Для возврата к предыдущему экрану кратковременно нажмите кнопку "LIST/▶" 1.

■ Переключение режимов дисплея

См. раздел "Переключение режимов дисплея" 5-24.

▼ Прокрутка экрана

См. раздел "Прокрутка заголовка трека/папки" 5-25.

■ Выбор папки (только в случае подключения запоминающего устройства USB)

См. раздел "Выбор папки" 5-25.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если подключен iPod®, Вы не можете выбрать папку.

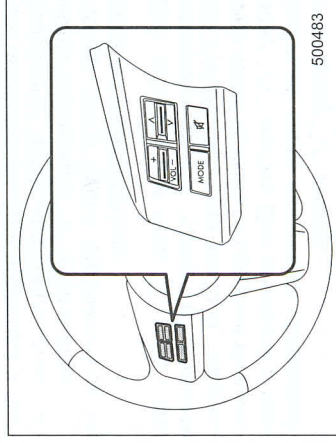
■ Если отображается сообщение "CHECK DEVICE"

Данное сообщение отображается в следующих случаях.

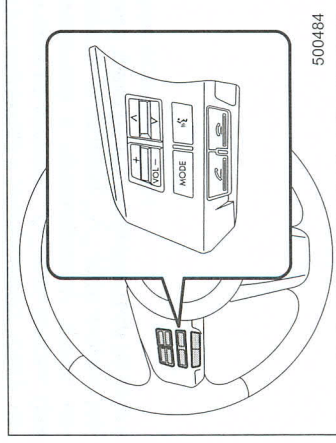
- При наличии короткого замыкания в шине USB.
- Если подключено устройство, не поддерживающее систему (например, USB-мышь).
- Если подключен iPod®, не поддерживающий систему.
- Если подключенный iPod® завис.
- При возникновении ошибки передачи данных.
- При возникновении ошибки подтверждения iPod®.
- Если подключено запоминающее устройство USB класса "HUB".

Отключите запоминающее устройство USB/iPod® и проверьте его.

Кнопки управления аудиосистемой на рулевом колесе (если установлены)



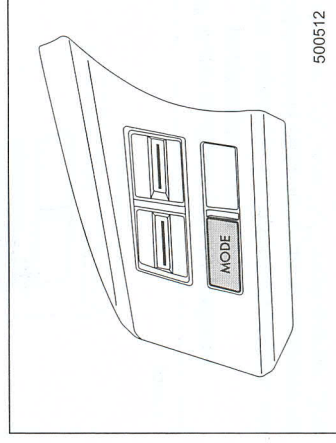
Модели без системы громкой связи



Модели с системой громкой связи

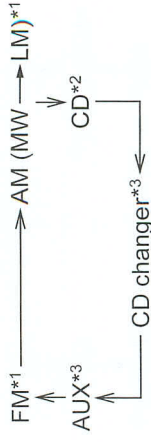
Эти кнопки располагаются на спицах рулевого колеса. Они позволяют водителю управлять функциями аудиосистемы, не отрывая рук от рулевого колеса.

■ Кнопка “MODE”

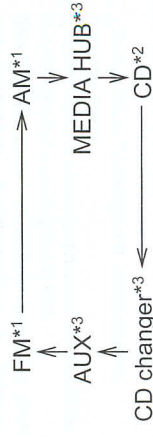


Данной кнопкой устанавливаются желаемые режимы работы аудиосистемы. Каждое нажатие этой кнопки приводит к смене режимов работы в приведенной ниже последовательности:

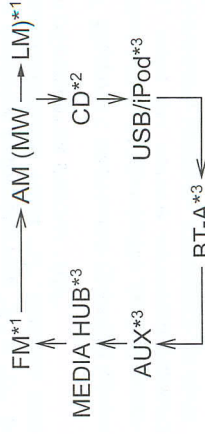
Аудиосистемы типа “А” и “С”



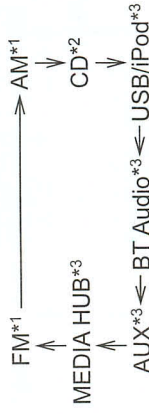
Аудиосистема типа “В”



Аудиосистема типа “D”



Аудиосистема типа "Е"



*1 На дисплее будет отображаться частота радиостанции, работающей в данном диапазоне волн, передачи которой прослушивались в последний раз.

*2 Только если в проигрыватель установлен компакт-диск.

*3 Только если устройство подключено.

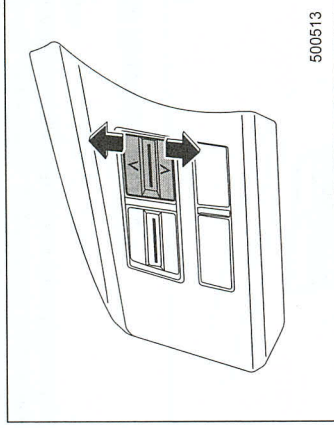
ПРИМЕЧАНИЕ

Режимы "MW" и "LW" отображаются на дисплее аудиосистем "А" и "D". В аудиосистеме типа "С" вместо них отображается режим "AM".

▼ **Модели с системой громкой связи**
Нажмите и удерживайте данную кнопку, если Вы хотите незамедлительно уменьшить уровень громкости до нуля. На дисплее аудиосистемы отобразится надпись "MUTE".

Если Вы снова нажмете и будете удерживать эту кнопку, то громкость вернется к прежнему уровню, а надпись "MUTE" погаснет.

Кнопки "∧" и "∨"



500513

▼ Если выбран режим работы радиоприемника

Для перехода по предварительно настроенным радиостанциям нажмите на сторону "∧" или "∨" этой кнопки. Для поиска следующей радиостанции уверенного приема и остановки на ней нажмите на сторону "∧" или "∨" этой кнопки и удерживайте ее нажатой. Частота, на которой работает эта радиостанция, будет отображаться на дисплее аудиосистемы.

▼ Если выбран режим работ проигрывателя компакт-дисков

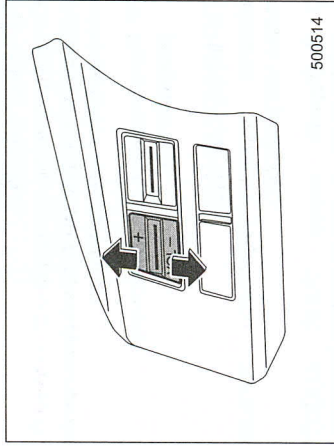
Для перехода к следующему треку, одновременно нажмите на сторону "∧" этой кнопки. Для перехода к предыдущему треку, одновременно нажмите на сторону "∨" этой кнопки. Номер трека будет отображаться на дисплее аудиосистемы.

Для аудиосистем типа "D" и "E", при воспроизведении треков в формате MP3/WMA/AAC, для выбора следующей папки нажмите и удерживайте сторону "∧" кнопки. Для возврата к предыдущей папке нажмите и удерживайте сторону "∨" кнопки.

▼ При выбранном режиме USB/iPod®

Для перехода к следующему треку, нажмите на сторону "∧" этой кнопки. Для перехода к предыдущему треку, нажмите на сторону "∨" этой кнопки. Номер трека будет отображаться на дисплее аудиосистемы.

■ Переключатель регулировки уровня громкости

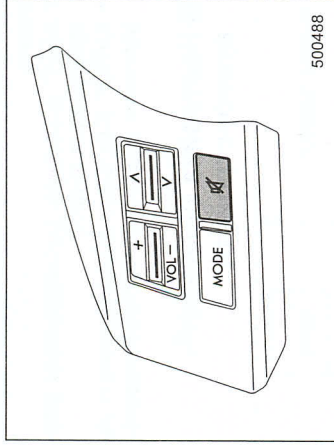


500514

Для увеличения уровня громкости нажмите сторону “+” этого переключателя. Для уменьшения уровня громкости нажмите сторону “-” этого переключателя.

Громкость будет отражаться на дисплее аудиосистемы условными числами.

■ Кнопка “MUTE” (модели без системы громкой связи)



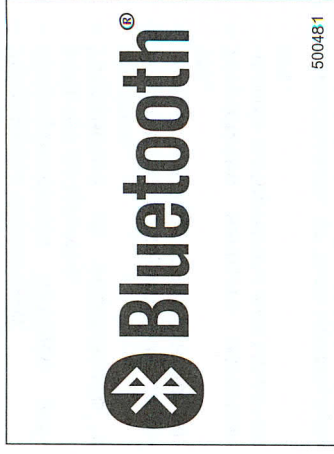
500488

Нажмите данную кнопку, если Вы хотите немедленно уменьшить уровень громкости до нуля.

На дисплее аудиосистемы отобразится надпись “MUTE”.

Если Вы снова нажмете эту кнопку, то громкость вернется к прежнему уровню, а надпись “MUTE” погаснет.

Bluetooth®-аудиоустройство (аудиосистемы типа “D” и “E”)



500481

ПРИМЕЧАНИЕ

Словесное обозначение товарного знака “Bluetooth” и логотип являются зарегистрированными торговыми марками компании “Bluetooth SIG, Inc.”

Данная функция позволяет Вам воспроизводить аудиоинформацию, записанную на Bluetooth®-аудиоустройствах. Перед использованием Bluetooth®-аудиоустройства Вы должны зарегистрировать его в системе.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Функции аудиосистема Bluetooth® могут не работать надлежащим образом в следующих случаях.
 - Устройство отключено.
 - Аккумуляторная батарея устройства разряжена.
 - Устройство не подключено к системе.
 - Устройство находится за сиденьем или в отделении для перчаток.
 - Устройство накрыто металлическим материалом или касается его.

- В зависимости от типа используемого устройства, режим работы и уровень громкости могут отличаться от обычных для данных устройств.
- Качество звука может ухудшаться в результате влияния устройства, подключенного к системе, или устройств в сети Bluetooth.
- При одновременном подключении другого устройства Bluetooth®, может быть слышен шум.

■ Медиаформат

Подключение Bluetooth®-аудиосистой, не поддерживающих приведенные ниже профили Bluetooth®, невозможно.

- A2DP (Профиль расширенного распределения аудио).
- AVRCP (Профиль дистанционного управления аудио-/видеоустройствами).

■ Настройка Bluetooth®-аудиосистой

Кнопка "MENU"	
1. Выберите меню "BT-A SETUP" ("НАСТРОЙКА BLUETOOTH®-АУДИОУСТРОЙСТВ"), нажимая кнопку "MENU".	
Ручка "TUNE/TRACK"	
Аудиосистема типа "D"	
Аудиосистема типа "E"	

2. Выполните следующие действия, поворачивая ручку "TUNE/TRACK" при наличии сообщения "BT-A".

ПРИМЕЧАНИЕ

Осуществление настройки Bluetooth®-аудиосистой во время движения автомобиля невозможно.

- ▼ Регистрация (спаривание) устройства

ПРИМЕЧАНИЕ

Можно зарегистрировать только одно устройство.

1. Выберите меню "PAIR AUDIO" ("СПАРИТЬ АУДИОУСТРОЙСТВО").
 - Если устройство уже зарегистрировано, на дисплее отобразится сообщение "MEMORY FULL" ("ПАМЯТЬ ПЕРЕПОЛНЕНА") и система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиосистой.

2. После того, как ключ доступа отобразится на дисплее, введите его в устройство.

- Если Вы ввели правильный ключ доступа, на дисплее отобразится сообщение "PAIRED" ("СПАРЕНО") и процедура регистрации будет завершена.

- Если Вы ввели неправильный ключ доступа, на дисплее отобразится сообщение “FAILED” (“НЕУДАЧА”), процедура регистрации завершится неудачей, а система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиоустройства.

ПРИМЕЧАНИЕ

После перевода замка зажигания в положение “LOCK”/“OFF”, зарегистрированное устройство не подключается к системе автоматически, даже при переводе замка зажигания в положение “ACC” или “ON”.

▼ Выбор устройства

1. Выберите меню “SELECT AUDIO” (“ВЫБРАТЬ АУДИОУСТРОЙСТВО”).
 - При отсутствии зарегистрированных устройств на дисплее отобразится сообщение “EMPTY” (“ПУСТО”) и система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиоустройства.
2. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
 - Если устройство подключено, на дисплее отобразится сообщение “SELECTED” (“ВЫБРАНО”) и процедура выбора будет завершена.

- При невозможности подключения устройства на дисплее отобразится сообщение “FAILED” (“НЕУДАЧА”) и процедура выбора завершится неудачей.

▼ Установка ключа доступа

1. Выберите меню “SET PASSKEY” (“УСТАНОВИТЬ КЛЮЧ ДОСТУПА”).
 - После отображения текущего установленного ключа доступа может быть введен новый ключ доступа.
2. Введите новый ключ доступа при помощи ручки “TUNE/TRACK”.
3. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
 - Отобразится новый ключ доступа, а ключ доступа будет изменен, а система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиоустройства.

▼ Удаление устройства

1. Выберите меню “DELETE AUDIO” (“УДАЛИТЬ АУДИОУСТРОЙСТВО”).
 - При отсутствии зарегистрированных устройств на дисплее отобразится сообщение “EMPTY” (“ПУСТО”) и система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиоустройства.

2. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).

- На дисплее отобразится сообщение “DELETED” (“УДАЛЕНО”) и система перейдет в режим настройки Bluetooth®-аудиоустройства.

■ Управление Bluetooth®-аудиоустройством

ПРИМЕЧАНИЕ

В зависимости от подключенного устройства оно может не работать, как описано в приведенных ниже пунктах, или работать нестабильно.

▼ Порядок воспроизведения

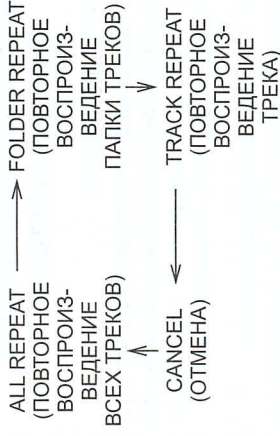
Нажмите кнопку “” и выберите режим “BT-A”. За более подробной информацией обратитесь к разделу “Если компакт-диск установлен в проигрыватель (аудиосистемы типа “D” и “E”)” 5-21.

▼ Воспроизведение трека с начала

Выберите трек тем же способом, что и для компакт-диска. См. раздел “Воспроизведение трека с начала” 5-21.

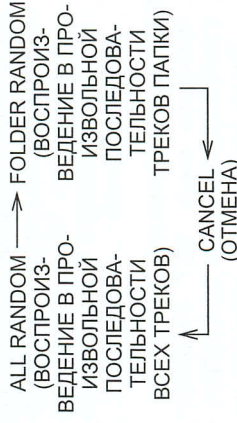
▼ Повторное воспроизведение

Повторное воспроизведение осуществляется тем же способом, что и для компакт-диска. См. раздел "Повторное воспроизведение" § 5-22. При каждом кратковременном нажатии кнопки  режим будет меняться в следующей последовательности.

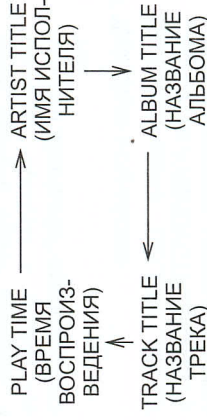


▼ Воспроизведение в произвольной последовательности

Воспроизведение в произвольной последовательности осуществляется аналогичным образом, что и для компакт-диска. См. раздел "Воспроизведение в произвольной последовательности" § 5-23. При каждом нажатии и удержании кнопки  режим будет меняться в следующей последовательности.



▼ **Переключение режимов дисплея**
Выберите отображаемые данные тем же способом, что и для компакт-диска. См. раздел "Переключение режимов дисплея" § 5-24. При каждом кратковременном нажатии кнопки  показываемая информация будет меняться в следующей последовательности.



▼ Выбор папки

Выберите папку тем же способом, что и для компакт-диска. См. раздел "Выбор папки" § 5-25.

Система громкой связи (если установлена)

ПРИМЕЧАНИЕ

- В моделях, оборудованных оригинальной системой навигации SUBARU обратитесь к дополнению к руководству по эксплуатации автомобиля — "Инструкция по эксплуатации системы навигации".
- При продаже Вашего автомобиля убедитесь в том, что Вы установили систему громкой связи в исходное состояние, чтобы предотвратить несанкционированный доступ к Вашим персональным данным. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Установка зарегистрированных данных в исходное состояние" § 5-57.

Система громкой связи работает, когда замок зажигания находится в положении "ACC" или "ON".

■ Советы по использованию системы громкой связи

▼ Bluetooth®

Предусмотрена возможность подключения сотового телефона к оборудованию автомобиля посредством техноло-

гии беспроводной связи **Bluetooth®**, что позволяет осуществлять и принимать телефонные вызовы, используя это оборудование.

Так как **Bluetooth®** является беспроводным форматом связи, то связь между оборудованием автомобиля и сотовым телефоном может поддерживаться без необходимости их установки в непосредственной близости друг от друга. Причем сотовый телефон может использоваться даже тогда, когда он находится в нагрудном кармане или в сумке.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Система громкой связи может не работать надлежащим образом в следующих случаях.
 - Сотовый телефон выключен.
 - Сотовый телефон находится вне зоны действия сети.
 - Аккумуляторная батарея сотового телефона разряжена.
 - Сотовый телефон не подключен к системе громкой связи.
 - Сотовый телефон находится за сиденьем или в отделении для перчаток.
 - Сотовый телефон накрыт металлическим предметом или касается его.

- В зависимости от типа используемого сотового телефона, когда замок зажигания установлен в положение "ON" подсветка экрана сотового телефона может оставаться включенной. Если это произошло, выключите подсветку путем изменения настроек сотового телефона.

- В зависимости от настроек сотового телефона, после осуществления исходящего вызова может быть активирована функция блокировки набора номера. Перед использованием системы громкой связи деактивируйте в сотовом телефоне функцию блокировки набора номера.

- В зависимости от типа используемого сотового телефона, работа и уровень громкости звука могут отличаться от тех, которые имеют место в случае с сотовым телефоном, используемым в данный момент.

- В зависимости от типа используемого сотового телефона, если во время разговора замок зажигания переводится в положение "LOCK"/"OFF", то разговор может прерваться или может быть продолжен по сотовому телефону. Обра-

тите внимание на то, что если разговор продолжается по сотовому телефону, то необходимо взять сотовый телефон.

- Во время разговора не говорите одновременно с Вашим собеседником. Если Вы говорите одновременно с Вашим собеседником, то Вам или Вашему собеседнику может быть плохо слышно. Это нормальное явление.

- Громкость приемника должна быть установлена на минимально возможный уровень. В противном случае Ваш собеседник может услышать неприятное эхо.

- Говорите четко и громко.

- Ваш голос может быть плохо слышно Вашим собеседником в следующих случаях.

- При движении по разбитой дороге.
- При движении с высокой скоростью.

- При движении с открытым окном.

- Когда воздух из дефлектора дует непосредственно в микрофон.

- Когда звук, исходящий из дефлектора, довольно громкий.

- Когда сотовый телефон находится слишком близко к микрофону.

- Качество звука может ухудшаться в результате влияния сотового телефона, подключенного к системе, или состояния сети Bluetooth.
- Если одновременно подключено другое устройство Bluetooth®, то вместе с голосом из динамика системы громкой связи может быть слышен шум.
- ▼ Соответствующие профили сотового телефона
 - HFP (профиль системы громкой связи): версия 1.5.
 - OPP (базовый профиль для пересылки объектов): версия 1.1.

■ Сертификация системы громкой связи

- ▼ Декларация о соответствии требованиям Директивы 1999/5/ЕС, предъявляемым к оконечному оборудованию радиодиа- и телекоммуникационных устройств
- Настоящим компания "Clarion Co., Ltd." заявляет о том, что устройства PF-3386, PF-3387, PF-3388 и PF-3389 соответствуют основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы 1999/5/ЕС.

▼ Техническая информация к Правилам FCC и IC

▲ ОСТОРОЖНО

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ FCC

Изменения или модификации, не одобренные явным образом стороной, ответственной за совместимость, могут привести к лишению пользователя права использования оборудования.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Данное оборудование соответствует предельным значениям воздействия FCC/IC, установленным для неуправляемой среды, требованиям Нормативов воздействия радиочастот FCC в части Дополнения С к OET65 и RSS-102 Правил воздействия радиочастот IC. Данное оборудование имеет очень низкий уровень энергии на радиочастотах, что позволяет ему соответствовать нормам максимально допустимого воздействия (MPE). Но желательно устанавливать и эксплуатировать его таким образом, чтобы излучатель находился на расстоянии не менее 20 см от тела человека (за исключением ко-

нечностей: руки, запястья, ноги и лодыжки).

- Данный передатчик не должен использоваться или эксплуатироваться совместно с любыми другими антеннами и передатчиками.

▼ Прочая техническая информация

ПРИМЕЧАНИЕ

Информация о моделях для Китая приведена в разделе "Модуль Bluetooth®" 13-10.

- Модели для Парагвая:
 - Производитель: Clarion Co., Ltd.
 - Продавец: Tokyo Motors S.A.
 - Адрес продавца: Avda.Eusebio Ayala 4649 kg 5 1/2 Asuncion, Paraguay.

Модели для Хорватии

IZJAVA O SUKLADNOSTI

SOLATERM TRGOVINA I ZASTUPANJE D.O.O.

ADRESA: Mracilin, Braće Radica 59, 10410 Velika Gorica
MATIČNI BROJ SUBJEKTA (MBS): 0838870

Pod punom odgovornošću izjavljujemo da je radijska oprema i
telekomunikacijska terminalna (RITT) oprema

OPIS OPREME:	Autoradio s CD-om i Bluetooth-om
TIPSKA OZNAKA OPREME:	PF-3294A-A
MARKETINŠKO IME OPREME:	PF-3294A-A ili PF-3388A-A ili PF-3387A-A
PROIZVOBAČ OPREME:	Clarion Co, Ltd. 7-2 Shintoshin, Chuo-ku, Saitama-shi, Saitama, 330-0081, Japan

sukladna s bitnim zahtjevima iz članka 4. Pravilnika o radijskoj opremi i
telekomunikacijskoj opremi ("Narodne Novine", br. 112/2008), odnosno
primjenjenim normama:

EN 300 328 V1.7.1:2006
EN 301 489-17 V1.3.2:2008
EN 301 489-1 V1.8.1:2008
EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006
EN 55020:2007
EN 60950-1:2006+A11:2009

SOLATERM
Trgovine i zastupanje d.o.o.
MRACILIN, Braće Radica 59

Zig i potpis odgovorne osobe

Mjesto i datum
Mracilin, 10.02.2011.

500628

Questo prodotto è conforme al DM 28/8/1995, N.548, ottemperando alle prescrizioni di cui al DM 25/6/1985 (par. 3, All. A) e DM 27/8/1987 (All. I).

500519

Модели для Италии

Modulo Bluetooth instalado en el interior de la radio

COFETEL RCPCLPF10-1358

Clarion

PF-3386A-A

500630

Модели для Мексики

Este equipo opera a título secundario, consecuentemente, debe aceptar interferencias perjudiciales incluyendo equipos de la misma clase y puede no causar interferencias a sistemas operando a título primario.

500612

Модели для Мексики

TRA

REGISTERED No:

ER0054315/10

DEALER No:

DA0054309/10

500629

Модели для ОАЭ

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

500631

■ Меры предосторожности

▲ ВНИМАНИЕ

- В целях безопасности старайтесь избегать использования сотового телефона во время движения.
- Не совершайте телефонных звонков во время управления автомобилем. Перед ответом на входящий звонок остановите автомобиль в безопасном месте. Если Вам крайне необходимо ответить на телефонный звонок, сообщите звонящему: “Я перезвоню”. А затем перезвоните ему после остановки автомобиля в безопасном месте.

▲ ОСТОРОЖНО

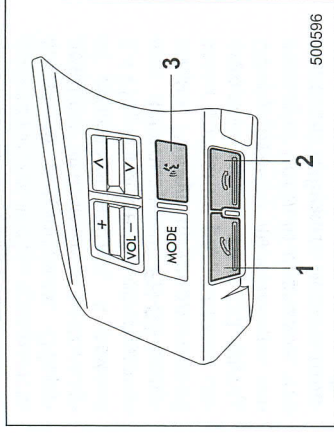
- Не оставляйте сотовый телефон в автомобиле. Температура в автомобиле может сильно повыситься и привести к неисправности сотового телефона.

- При использовании сотового телефона, соблюдайте осторожность и не подносите его близко к оборудованию автомобиля. В противном случае, это может ухудшить условия приема или качество звука.
- В частотном диапазоне, используемом оборудованием автомобиля, работает также различное промышленное, научное и медицинское оборудование, например, микроволновые печи, радиостанции, используемые на технологических линиях фабрик и заводов для распознавания движущихся объектов (требуется лицензия), специальные радиостанции малой мощности (лицензия не требуется) и любительские радиостанции (требуется лицензия). (Эти три типа радиостанций далее по тексту будут называться “другими радиостанциями”.) Перед использованием оборудования автомобиля обязательно проверьте, не работают ли в непосредственной близости подобные “другие радиостанции”.

Если оборудованием автомобиля создаются радиопомехи для “других радиостанций”, необходимо как можно скорее переместить это оборудование в другое место, чтобы прекратить создание радиопомех. Оборудование автомобиля использует диапазон частот, в районе 2,4 ГГц. В указанном оборудовании используется FH-SS-модуляция. Радиус предполагаемой зоны создания радиопомех составляет менее 10 м (33 фута). Оборудование автомобиля использует полный диапазон, что помогает избежать использования диапазона, в котором работают устройства, определяющие движущихся объектов.

■ Порядок использования системы громкой связи

▼ Включение/выключение режима громкой связи



- 1) Кнопка посыла вызова.
- 2) Кнопка окончания разговора.
- 3) Кнопка голосовых команд.

Для включения режима громкой связи, нажмите кнопку посыла вызова . Для выключения режима громкой связи, нажмите кнопку окончания разговора .

▼ Подготовка к использованию системы громкой связи

Перед использованием системы громкой связи необходимо зарегистрировать в системе сотовый телефон. Для

регистрации сотового телефона выполните следующие действия.

1. Нажмите кнопку посыла вызова .
 2. Нажмите ручку "TUNE/TRACK" или кнопку голосовых команд .
 3. При помощи ручки "TUNE/TRACK" выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 4. Произнесите имя, которое необходимо зарегистрировать.
 5. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
- После появления сообщения "CAR M_MEDIA", отображается ключ доступа.

6. Пока на дисплее отображается сообщение "РКУ: ****" ("КЛЮЧ ДОСТУПА: ****"), введите отображаемый ключ доступа в сотовый телефон.

— Если Вы ввели правильный ключ доступа, на дисплее отобразится сообщение "PAIRED" ("СПАРЕНО") и процедура регистрации будет завершена.

— Если Вы ввели неправильный ключ доступа, на дисплее отобразится сообщение "FAILED" ("НЕУДАЧА") и процедура регистрации завершится неудачей.

ПРИМЕЧАНИЕ

При переводе замка зажигания в положение "ACC" или "ON", зарегистрированные сотовые телефоны могут автоматически подключаться к системе.

▼ Перечень пунктов меню системы громкой связи

Ручка "TUNE/TRACK"

Аудиосистема типа "D"	
Аудиосистема типа "E"	

Для выбора пункта меню поверните ручку "TUNE/TRACK", а для входа в выбранное меню нажмите на эту ручку.

Первый уровень меню	Второй уровень меню	Третий уровень меню	Подробная информация	Страница
PHONE BOOK (ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА)*	ADD ENTRY (ДОБАВИТЬ ЗАПИСЬ)	BY PHONE (ПРИ ПОМОЩИ ТЕЛЕФОНА)	Добавление нового номера при помощи сотового телефона	5-50
		MANUAL INPUT (ВВОД ВРУЧНУЮ)	Добавление нового номера путем ввода вручную	5-50
		CALL HISTORY (ИСТОРИЯ ЗВОНКОВ)	Добавление нового номера телефона из списка с историей звонков	5-50
		GO BACK (ВОЗВРАТ)		
	LIST NAMES (СПИСОК ИМЕН)	—	Отображение списка имен, зарегистрированных в телефонной книге	5-51
	CHANGE NAME (ИЗМЕНИТЬ ИМЯ)	—	Изменение имени, зарегистрированного в телефонной книге	5-52
	SET SPD DIAL (УСТАНОВИТЬ НОМЕР БЫСТРОГО НАБОРА)	—	Регистрация номера для быстрого набора	5-52
	DELETE ENTRY (УДАЛИТЬ ЗАПИСЬ)	—	Удаление данных телефонной книги	5-52
	DEL SPD DIAL (УДАЛИТЬ НОМЕР БЫСТРОГО НАБОРА)	—	Удаление зарегистрированного номера для быстрого набора	5-53
	GO BACK (ВОЗВРАТ)	—		
REDIAL (ПОВТОРНЫЙ НАБОР НОМЕРА)	DIAL (НАБОР НОМЕРА)	—	Повторный набор номера	5-53
	STORE (СОХРАНИТЬ)	—	Добавление нового номера, сохраненного в списке с историей исходящих звонков	5-51
	DELETE (УДАЛИТЬ)	—	Удаление номера, сохраненного в списке с историей исходящих звонков	5-53
	GO BACK (ВОЗВРАТ)	—		

Первый уровень меню	Второй уровень меню	Третий уровень меню	Подробная информация	Страница
CALLBACK (ОТВЕТНЫЙ ЗВОНОК)	DIAL (НАБОР НОМЕРА)	—	Набор номера, сохраненного в списке с историей входящих звонков	5-53
	STORE (СОХРАНИТЬ)	—	Добавление нового номера, сохраненного в списке с историей входящих звонков	5-51
	DELETE (УДАЛИТЬ)	—	Удаление номера, сохраненного в списке с историей входящих звонков	5-53
	GO BACK (ВОЗВРАТ)	—		

* Если сотовый телефон не зарегистрирован, то приведенное в таблице меню не отображается.

Первый уровень меню	Второй уровень меню	Третий уровень меню	Подробная информация	Страница
SETUP (НАСТРОЙКА)	SECURITY (ЗАЩИТА)	SET PIN (УСТАНОВИТЬ PIN-КОД)	Установка PIN-кода	5-54
		PHVK LOCK* (ЗАБЛОКИРОВАТЬ ТЕЛЕФОННУЮ КНИГУ)	Блокировка телефонной книги	5-54
		PHVK UNLOCK* (РАЗБЛОКИРОВАТЬ ТЕЛЕФОННУЮ КНИГУ)	Разблокировка телефонной книги	5-55
		GO BACK (ВОЗВРАТ)		
	PHONE SETUP (НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА)	PAIR PHONE (СПАРИТЬ ТЕЛЕФОН)	Регистрация нового сотового телефона	5-46
		SELECT PHONE (ВЫБРАТЬ ТЕЛЕФОН)	Выбор телефона для использования	5-55
		CHANGE NAME (ИЗМЕНИТЬ ИМЯ)	Изменение зарегистрированного имени сотового телефона	5-55
		LIST PHONES (СПИСОК ТЕЛЕФОНОВ)	Отображение списка зарегистрированных телефонов	5-56
		SET PASS KEY (УСТАНОВИТЬ КЛЮЧ ДОСТУПА)	Изменение ключа доступа	5-56
		DELETE (УДАЛИТЬ)	Удаление зарегистрированного сотового телефона	5-56
		GO BACK (ВОЗВРАТ)		
	SYSTEM SETUP (НАСТРОЙКА СИСТЕМЫ)	GUIDANCE VOL (ГРОМКОСТЬ ГОЛОСОВЫХ ПОДСКАЗОК)	Настройка громкости голосовых подсказок	5-57
		INITIALIZE (УСТАНОВИТЬ В ИСХОДНОЕ СОСТОЯНИЕ)	Установка в исходное состояние	5-57
		GO BACK (ВОЗВРАТ)		
	GO BACK (ВОЗВРАТ)	—		

* Если PIN-код не зарегистрирован, то приведенное в таблице меню не доступно.

▼ Внесение изменений в данные телефонной книги

▽ Регистрация

при помощи телефона

1. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
2. Выберите меню "ADD ENTRY" ("ДОБАВИТЬ ЗАПИСЬ").
3. Выберите меню "BY PHONE" ("ПРИ ПОМОЩИ ТЕЛЕФОНА").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - Появится сообщение "TRANSFER" ("ПЕРЕДАЧА").
5. Передайте данные из сотового телефона. Подробная информация о передаче данных приведена в руководстве по эксплуатации сотового телефона.
6. Выполните одно из следующих действий.
 - Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 - Нажмите кнопку голосовых команд .
7. Произнесите имя (голосовую метку), которое необходимо зарегистрировать.
8. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - После этого отобразится сообщение "STORED" ("СОХРАНЕНО") и

система переключится в режим регистрации номера быстрого набора. См. раздел "Регистрация номера для быстрого набора" [☞](#) 5-51.

▽ Регистрация путем ввода вручную

1. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
2. Выберите меню "ADD ENTRY" ("ДОБАВИТЬ ЗАПИСЬ").
3. Выберите меню "MANUAL INPUT" ("ВВОД ВРУЧНУЮ").
4. Введите номер телефона, который необходимо зарегистрировать.
5. Выполните одно из следующих действий.
 - Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 - Нажмите кнопку голосовых команд .
6. Произнесите имя (голосовую метку), которое необходимо зарегистрировать.
7. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - После этого отобразится сообщение "STORED" ("СОХРАНЕНО") и система переключится в режим регистрации номера быстрого набора. См. раздел "Регистрация номера для быстрого набора" [☞](#) 5-51.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если во время ввода телефонного номера ручкой "TUNE/TRACK" выбрать пункт "GO BACK" ("ВОЗВРАТ"), то последний введенный символ будет удален.

▽ Регистрация из списка с историей звонков

1. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
2. Выберите меню "ADD ENTRY" ("ДОБАВИТЬ ЗАПИСЬ").
3. Выберите меню "CALL HISTORY" ("ИСТОРИЯ ЗВОНКОВ").
4. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите пункт "OUTGOING" ("ИСХОДЯЩИЕ") или "INCOMING" ("ВХОДЯЩИЕ").
5. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите номер телефона.
6. Выполните одно из следующих действий.
 - Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 - Нажмите кнопку голосовых команд .
7. Произнесите имя (голосовую метку), которое необходимо зарегистрировать.
8. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - После этого отобразится сообщение "STORED" ("СОХРАНЕНО") и

система переключится в режим регистрации номера быстрого набора. См. раздел "Регистрация номера для быстрого набора" 5-51.

▽ Регистрация из списка набранных номеров

1. Выберите меню "REDIAL" ("ПОВТОРНЫЙ НАБОР НОМЕРА").
2. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите номер телефона.
3. Выберите меню "STORE" ("СОХРАНИТЬ").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
5. Выполните одно из следующих действий.
 - Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 - Нажмите кнопку голосовых команд "Ⓛⓔ".

6. Произнесите имя (голосовую метку), которое необходимо зарегистрировать.

7. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

– После этого отобразится сообщение "STORED" ("СОХРАНЕНО") и система переключится в режим регистрации номера быстрого набора. См. раздел "Регистрация номера для быстрого набора" 5-51.

▽ Регистрация из списка номеров входящих вызовов

1. Выберите меню "CALL BACK" ("ОТВЕТНЫЙ ЗВОНОК").
2. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите номер телефона.
3. Выберите меню "STORE" ("СОХРАНИТЬ").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
5. Выполните одно из следующих действий.
 - Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").
 - Нажмите кнопку голосовых команд "Ⓛⓔ".

6. Произнесите имя (голосовую метку), которое необходимо зарегистрировать.

7. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

– После этого отобразится сообщение "STORED" ("СОХРАНЕНО") и система переключится в режим регистрации номера быстрого набора. См. раздел "Регистрация номера для быстрого набора" 5-51.

▽ Регистрация номера для быстрого набора

1. После ввода данных в телефонную книгу, выберите меню "SPEED DIAL" ("БЫСТРЫЙ НАБОР").

2. Нажмите кнопку предварительной настройки (от "1" до "6"), под которой Вы хотите зарегистрировать номер телефона.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если на кнопке, которую Вы хотите использовать, уже зарегистрирован номер быстрого набора, отобразится сообщение "OVERWRITE?" ("ПЕРЕЗАПИСАТЬ?").

▽ Функция списка имен

Голосовые метки, зарегистрированные в телефонной книге, могут быть воспроизведены при помощи функции списка имен. Выполните следующие действия, чтобы использовать функции списка имен.

1. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
2. Выберите меню "LIST NAMES" ("СПИСОК ИМЕН").

3. Выберите зарегистрированные данные, выполнив одно из следующих действий.

– Нажмите кнопку голосовых команд "Ⓛⓔ".

– Поверните ручку "TUNE/TRACK".

4. После появления на дисплее сообщения "SELECTED" ("ВЫБРАНО"), Вы можете выбрать следующие пункты:

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

- “DIAL” (“НАБОР НОМЕРА”) — для осуществления исходящего вызова.
- “CHANGE NAME” (“ИЗМЕНИТЬ ИМЯ”) — для изменения имени (голосовой метки).
- “SET SPEED DIAL” (“УСТАНОВИТЬ НОМЕР БЫСТРОГО НАБОРА”) — для установки номера быстрого набора.
- “DELETE ENTRY” (“УДАЛИТЬ ЗАПИСЬ”) — для удаления имени (голосовой метки) из телефонной книги.
- “GO BACK” (“ВОЗВРАТ”) — для возврата в режим меню.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если после выбора меню “LIST NAMES” (“СПИСОК ИМЕН”) нажимается кнопка послыла вызова , то производится звонок по выбранному номеру.
- Если после выбора меню “LIST NAMES” (“СПИСОК ИМЕН”) не произведено никаких действий, на дисплее отобразится сохраненная информация и будет воспроизведена голосовая метка

▽ Изменение голосовой метки

1. Выберите меню “PHONE SETUP” (“НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА”).
2. Выберите меню “CHANGE NAME” (“ИЗМЕНИТЬ ИМЯ”).

3. Выберите номер телефона, выполнив одно из следующих действий.
 - Поверните ручку “TUNE/TRACK”.
 - Нажмите кнопку голосовых команд  и произнесите голосовую метку.
4. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
 - После этого на дисплее отобразится выбранный номер телефона/имя.
5. Нажмите кнопку голосовых команд .
6. Произнесите новую голосовую метку.
7. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
 - После этого на дисплее отобразится сообщение “CHANGED” (“ИЗМЕНЕНО”).

▽ Установка номера быстрого набора

1. Выберите меню “PHONE SETUP” (“НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА”).
2. Выберите меню “SET SPD DIAL” (“УСТАНОВИТЬ НОМЕР БЫСТРОГО НАБОРА”).
3. Выберите номер телефона, выполнив одно из следующих действий.
 - Поверните ручку “TUNE/TRACK”.
 - Нажмите кнопку голосовых команд  и произнесите голосовую метку.

4. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
5. Нажмите кнопку предварительной настройки (от  до ) , под которой Вы хотите зарегистрировать номер телефона.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если на кнопке, которую Вы хотите использовать, уже зарегистрирован номер быстрого набора, отобразится сообщение “OVERWRITE?” (“ПЕРЕЗАПИСАТЬ?”).

▽ Удаление данных телефонной книги

1. Выберите меню “PHONE SETUP” (“НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА”).
2. Выберите меню “DELETE ENTRY” (“УДАЛИТЬ ЗАПИСЬ”).
3. Выберите номер телефона, выполнив одно из следующих действий.
 - Поверните ручку “TUNE/TRACK”.
 - Нажмите кнопку голосовых команд  и произнесите голосовую метку.
4. Выберите меню “CONFIRM” (“ПОДТВЕРДИТЬ”).
 - После этого отобразится сообщение “DELETED” (“УДАЛЕНО”) и выбранные данные телефонной книги будут удалены.

▽ Удаление номера быстрого набора

1. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
2. Выберите меню "DEL SPD DIAL" ("УДАЛИТЬ НОМЕР БЫСТРОГО НАБОРА").
3. Нажмите кнопку предварительной настройки (от "1" до "6"), под которой Вы хотите удалить номер быстрого набора.
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
– После этого отобразится сообщение "DELETED" ("УДАЛЕНО") и выбранный номер быстрого набора будет удален.

▽ Удаление данных повторного набора номера

1. Выберите меню "REDIAL" ("ПОВТОРНЫЙ НАБОР НОМЕРА").
2. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите номер телефона.
3. Выберите меню "DELETE" ("УДАЛИТЬ").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
– После этого отобразится сообщение "DELETED" ("УДАЛЕНО") и выбранные данные повторного набора номера будут удалены.

▽ Удаление данных ответного звонка

1. Выберите меню "CALLBACK" ("ОТВЕТНЫЙ ЗВОНОК").
2. Ручкой "TUNE/TRACK" выберите номер телефона.
3. Выберите меню "DELETE" ("УДАЛИТЬ").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
– После этого отобразится сообщение "DELETED" ("УДАЛЕНО") и выбранные данные ответного звонка будут удалены.

▼ Осуществление исходящего вызова

▽ Осуществление исходящего вызова на номер быстрого набора

Предусмотрена возможность выбора номера телефона из номеров быстрого набора, зарегистрированных в оборудовании автомобиля, для осуществления исходящего вызова.

1. Нажмите кнопку предварительной настройки (от "1" до "6"), под которой зарегистрирован требуемый номер.
2. Нажмите кнопку посылы вызова .

ПРИМЕЧАНИЕ

Если нажата кнопка предварительной настройки, под которой не зарегистрирован номер, то на дисплее аудиосистемы отобразится сообщение об ошибке.

▽ Повторный набор номера

1. Выберите меню "REDIAL" ("ПОВТОРНЫЙ НАБОР НОМЕРА").
2. Выберите нужный номер при помощи ручки "TUNE/TRACK".
3. Выберите меню "DIAL" ("НАБОР НОМЕРА") или нажмите кнопку посылы вызова .

▽ Ответный звонок

1. Выберите меню "CALL BACK" ("ОТВЕТНЫЙ ЗВОНОК").
2. Выберите нужный номер при помощи ручки "TUNE/TRACK".
3. Выберите меню "DIAL" ("НАБОР НОМЕРА") или нажмите кнопку посылы вызова .

▽ Осуществление исходящего

вызова на номер из списка имен

Предусмотрена возможность выбора номера телефона из списка имен, зарегистрированных в оборудовании автомобиля, для осуществления исходящего вызова. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Функция списка имен" 5-51.

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

▽ Повторный набор последнего набранного номера

1. Нажмите кнопку посыла вызова  и загрузите список с историей исходящих звонков.
2. Выберите меню "DIAL" ("НАБОР НОМЕРА") или нажмите кнопку посыла вызова .

▽ Прием и отклонение входящего вызова

Для приема входящего вызова: Нажмите кнопку посыла вызова .

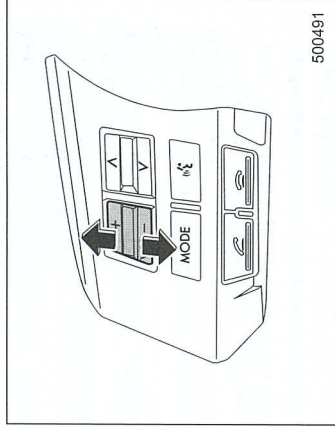
Для постановки входящего вызова на удержание (только если сотовый телефон имеет такую функцию): Кратковременно нажмите кнопку окончания разговора .

Для отклонения постановки входящего вызова на удержание (только если сотовый телефон имеет такую функцию): Нажмите и удерживайте кнопку окончания разговора .

▽ Завершение разговора

Нажмите кнопку окончания разговора .

▼ Регулировка уровня громкости



Вы можете отрегулировать громкость телефонного звонка, громкость голоса и громкость голосовых подсказок. См. раздел "Переключатель регулировки уровня громкости" 5-37.

▽ Параметры и диапазоны регулировок каждого из уровней громкости

Громкость	Диапазон регулировок	Начальные установки
Телефонный звонок	От 0 до 14	7
Голос	От 0 до 14	7
Голосовые подсказки	От 0 до 6	3

■ Настройки Bluetooth®

▼ Настройки защиты

▽ Установка PIN-кода

PIN-код — это 4-значный номер, который используется для блокировки телефонной книги.

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
2. Выберите меню "SECURITY" ("ЗАЩИТА").
3. Выберите меню "SET PIN" ("УСТАНОВИТЬ PIN-КОД").

— После этого отобразится сообщение "CURRENT PIN?" ("ТЕКУЩИЙ PIN-КОД?").

4. Введите текущий PIN-код при помощи ручки "TUNE/TRACK".

5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

6. Введите новый PIN-код при помощи ручки "TUNE/TRACK".

7. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

▽ Блокировка телефонной книги

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
2. Выберите меню "SECURITY" ("ЗАЩИТА").

3. Выберите меню "PNVK LOCK" ("БЛОКИРОВАТЬ ТЕЛЕФОННУЮ КНИГУ").

– После этого отобразится сообщение "CURRENT PIN?" ("ТЕКУЩИЙ PIN-КОД?").

4. Введите PIN-код при помощи ручки "TUNE/TRACK".

5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

– Если введен правильный PIN-код, то на дисплее отобразится сообщение "LOCKED" ("ЗАБЛОКИРОВАНО") и телефонная книга будет заблокирована.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если при заблокированной телефонной книге выбрано меню, доступ в которое ограничен, то на дисплее отобразится сообщение "PNVK LOCK" ("ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА ЗАБЛОКИРОВАНА").

- ▽ Разблокировка телефонной книги

 1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
 2. Выберите меню "SECURITY" ("ЗАЩИТА").
 3. Выберите меню "PNVK UNLOCK" ("РАЗБЛОКИРОВАТЬ ТЕЛЕФОННУЮ КНИГУ").

– После этого отобразится сообщение "CURRENT PIN?" ("ТЕКУЩИЙ PIN-КОД?").

ПРИМЕЧАНИЕ

Если телефонная книга не заблокирована, на дисплее отобразится сообщение "UNLOCK" ("РАЗБЛОКИРОВАТЬ") и система перейдет в режим защиты.

4. Введите PIN-код при помощи ручки "TUNE/TRACK".

5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

– Если введен правильный PIN-код, то на дисплее отобразится сообщение "UNLOCKED" ("РАЗБЛОКИРОВАНО") и телефонная книга будет разблокирована.

▼ Настройка телефона

- ▽ Настройка спаривания с телефоном

См. раздел "Подготовка к использованию системы громкой связи" § 5-46.

▽ Выбор телефона

Чтобы выбрать зарегистрированный сотовый телефон для установки связи между ним и оборудованием автомобиля, выполните следующие действия.

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
2. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
3. Выберите меню "SELECT PHONE" ("ВЫБРАТЬ ТЕЛЕФОН").
 - При отсутствии зарегистрированных сотовых телефонов на дисплее отобразится сообщение "EMPTY" ("ПУСТО") и система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").
4. Выберите сотовый телефон, выполнив одно из следующих действий.
 - Поверните ручку "TUNE/TRACK".
 - Нажмите кнопку голосовых команд "☎" и произнесите голосовую метку.
5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - На дисплее отобразится сообщение "SELECTED" ("ВЫБРАНО"), выбранный сотовый телефон будет подключен к оборудованию автомобиля и система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

▽ Изменение голосовой метки сотового телефона

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

2. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

3. Выберите меню "CHANGE NAME" ("ИЗМЕНИТЬ ИМЯ").

— При отсутствии зарегистрированных сотовых телефонов на дисплее отобразится сообщение "EMPTY" ("ПУСТО") и система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

4. Выберите сотовый телефон, выполнив одно из следующих действий.

— Поверните ручку "TUNE/TRACK".

— Нажмите кнопку голосовых команд  и произнесите голосовую метку.

5. Выберите меню "RECORD NAME" ("ЗАПИСЬ ИМЕНИ").

6. Зарегистрируйте голосовую метку. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Подготовка к использованию системы громкой связи" 5-46.

▽ Функция списка телефонов

Голосовые метки сотовых телефонов, сохраненные в списке сотовых телефонов, могут быть воспроизведены при помощи функции списка телефонов.

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").

2. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

3. Выберите меню "LIST PHONES" ("СПИСОК ТЕЛЕФОНОВ").

— При отсутствии зарегистрированных сотовых телефонов на дисплее отобразится сообщение "EMPTY" ("ПУСТО") и система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

4. Зарегистрированные сотовые телефоны отображаются в порядке сохранения. Во время их отображения поворот ручки "TUNE/TRACK" приводит к выводу на дисплей следующего зарегистрированного сотового телефона. Нажмите кнопку окончания разговора , чтобы закрыть меню системы громкой связи.

5. Выберите сотовый телефон, выполнив одно из следующих действий.

— Поверните ручку "TUNE/TRACK".

— Нажмите кнопку голосовых команд .

6. После появления на дисплее сообщения "SELECTED" ("ВЫБРАНО"), Вы можете выбрать следующие пункты:

- "SELECT PHONE" ("ВЫБРАТЬ ТЕЛЕФОН") — для подключения выбранного сотового телефона.

- "CHANGE NAME" ("ИЗМЕНИТЬ ИМЯ") — для изменения имени (головной метки).

- "DELETE" ("УДАЛИТЬ") — для удаления выбранного сотового телефона из списка.

- "GO BACK" ("ВОЗВРАТ") — для возврата в меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

▽ Установка ключа доступа

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").

2. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

3. Выберите меню "SET PASSKEY" ("УСТАНОВИТЬ КЛЮЧ ДОСТУПА").

— После отображения текущего установленного ключа доступа может быть введен новый ключ доступа.

4. Введите новый ключ доступа при помощи ручки "TUNE/TRACK".

5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").

— Отобразится новый ключ доступа, ключ доступа будет изменен, а система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

▽ Удаление зарегистрированного сотового телефона из списка

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").

2. Выберите меню "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

3. Выберите меню "DELETE" ("УДАЛИТЬ").
4. Выберите удаляемый сотовый телефон, выполнив одну из следующих процедур.
 - Нажмите ручку "TUNE/TRACK".
 - Нажмите кнопку голосовых команд  и произнесите голосовую метку.
5. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - На дисплее отобразится сообщение "DELETED" ("УДАЛЕНО"), данные будут удалены, а система перейдет в режим "PHONE SETUP" ("НАСТРОЙКА ТЕЛЕФОНА").

▼ Настройка системы

▽ Настройка громкости голосовых подсказок

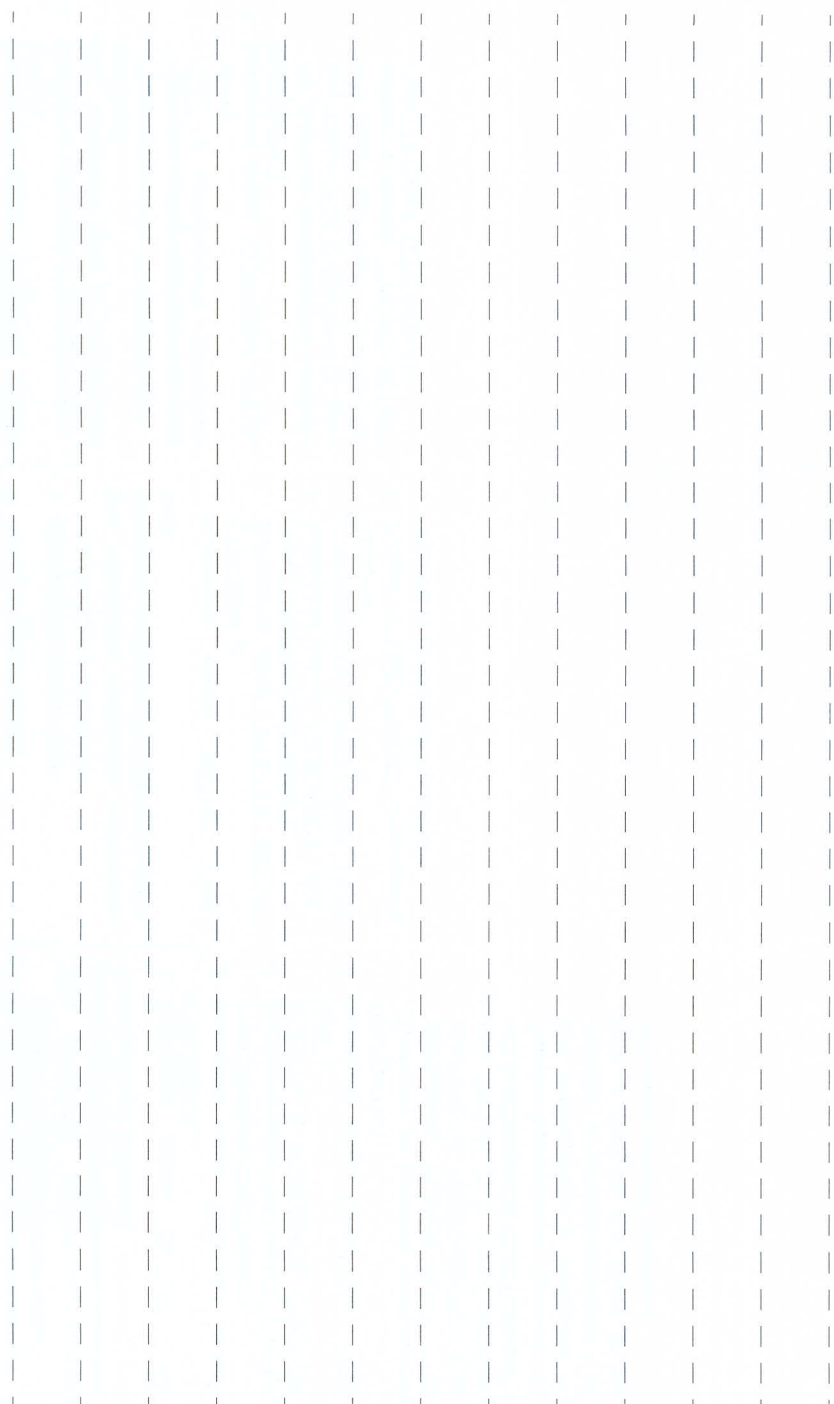
Для настройки громкости голосовых подсказок выполните следующие действия.

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
2. Выберите меню "SYSTEM SETUP" ("НАСТРОЙКА СИСТЕМЫ").
3. Выберите меню "GUIDANCE VOL" ("ГРОМКОСТЬ ГОЛОСОВЫХ ПОДСКАЗОК").
4. Ручкой "TUNE/TRACK" установите громкость голосовых подсказок.

▽ Установка зарегистрированных данных в исходное состояние

Для установки зарегистрированных данных в исходное состояние выполните следующие действия.

1. Выберите меню "SETUP" ("НАСТРОЙКА").
2. Выберите меню "SYSTEM SETUP" ("НАСТРОЙКА СИСТЕМЫ").
3. Выберите меню "INITIALIZE" ("УСТАНОВИТЬ В ИСХОДНОЕ СОСТОЯНИЕ").
4. Выберите меню "CONFIRM" ("ПОДТВЕРДИТЬ").
 - Сначала на дисплее отобразится сообщение "PLEASE WAIT" ("ПОЖАЛУЙСТА, ПОДОЖДИТЕ"), а затем "INITIALIZED" ("УСТАНОВЛЕНО В ИСХОДНОЕ СОСТОЯНИЕ").
 - Зарегистрированные данные будут установлены в исходное состояние, а система вернется в режим, в котором она была до выполнения данной команды.



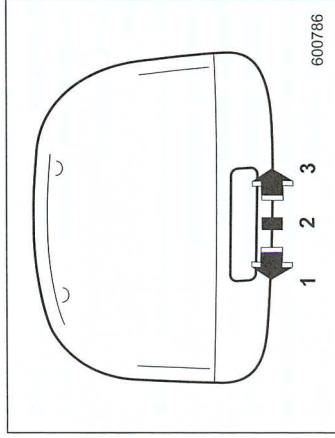
Освещение салона	6-2
Плафон освещения салона	6-2
Плафон освещения багажного отсека (5-дверная модель)	6-2
Точечные светильники (если установлены) ...	6-3
Таймер задержки выключения освещения салона	6-3
Солнцезащитные козырьки	6-4
Зеркальце в солнцезащитном козырьке	6-4
Отделение для хранения и перевозки вещей	6-5
Отделение для перчаток	6-5
Центральная консоль	6-5
Подстаканники	6-6
Подстаканники для пассажира переднего сиденья	6-6
Подстаканники для пассажиров задних сидений (если установлены)	6-7
Бутылкодержатели	6-8
Розетки для подключения дополнительного электрооборудования	6-8
Прикуриватель (если установлен)	6-10

Пепельница (если установлена)	6-11
Напольный коврик (если установлен)	6-12
Крючки для одежды	6-12
Крючок для сумок (5-дверные модели)	6-13
Выдвижная шторка багажного отсека (5-дверные модели)	6-13
Порядок использования выдвижной шторки ..	6-13
Снятие выдвижной шторки	6-14
Установка кожаной выдвижной шторки	6-14
Крючки для крепления багажа (5-дверные модели) —	
если установлены)	6-15
Отделение для хранения и перевозки вещей, расположенное под полом багажного отсека (если установлено)	6-15
Камера заднего вида (если установлена)	6-16
Порядок использования камеры заднего вида	6-18
Зона обзора, отображаемая на экране	6-18
Вспомогательные линии	6-20

Освещение салона

Во избежание разрядки аккумуляторной батареи, покидая автомобиль, убедитесь в том, что освещение выключено.

■ Плафон освещения салона



- 1) Положение "ON".
- 2) Положение "DOOR".
- 3) Положение "OFF".

Переключатель плафона освещения салона имеет следующие положения.

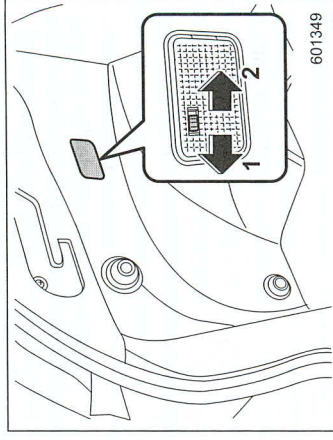
Положение "ON": Освещение включено постоянно.

Положение "OFF": Освещение выключено.

Положение "DOOR": Плафон освещения салона автоматически включается в следующих случаях.

- Открыта любая из дверей или дверца багажного отсека (5-дверная модель).
- Двери или дверца багажного отсека (5-дверная модель) открыты при помощи функции дистанционного доступа (если предусмотрена). См. раздел "Запирание и отпирание дверей автомобиля при помощи функции дистанционного доступа" 2-14.
- Двери или дверца багажного отсека (5-дверная модель) открыты при помощи системы дистанционного управления замками дверей. См. раздел "Система дистанционного управления замками дверей" 2-21.
- Замок зажигания переведен из положения "ACC" в положение "LOCK"/"OFF".

■ Плафон освещения багажного отсека (5-дверная модель)

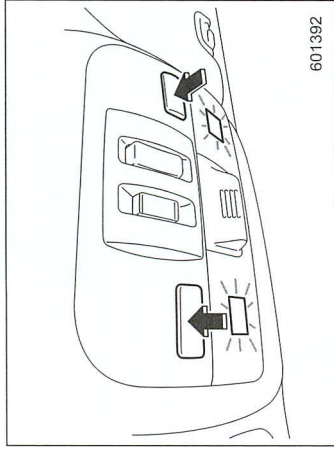


- 1) Положение "ON".
- 2) Положение "OFF".

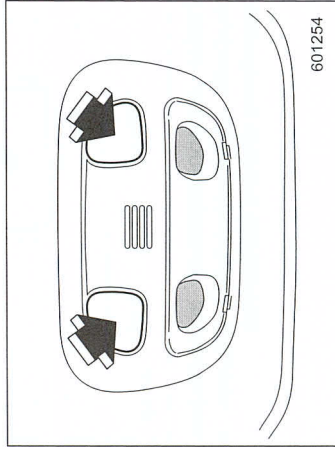
Положение "ON": Плафон загорается при открывании двери багажного отсека. После закрывания дверцы багажного отсека плафон продолжает гореть несколько секунд, а затем интенсивность его свечения постепенно уменьшается и лампа плафона гаснет.

Положение "OFF": Освещение выключено.

■ Точечные светильники (если установлены)



Тип "А"



Тип "В"

Для включения точечного светильника нажмите на выключатель. Для его выключения повторно нажмите этот же выключатель.

Во избежание разрядки аккумуляторной батареи, покидая автомобиль, убедитесь в том, что освещение выключено.

ПРИМЕЧАНИЕ

В автомобилях с точечными светильниками типа "А", даже если выключатели светильников находятся во включенном положении, лампы точечных светильников автоматически погаснут примерно через 30 секунд свечения для предотвращения разрядки аккумуляторной батареи. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Функция предотвращения разрядки аккумулятора" §2-6.

▼ Автоматическое включение (точечные светильники типа "А")

Точечные светильники автоматически включаются в следующих случаях.

- Открыта любая из дверей, кроме дверей багажного отсека (5-дверная модель). (Точечные светильники не загорятся, если открыта только дверь багажного отсека.)

- Двери открыты при помощи функции дистанционного доступа (если предусмотрена). См. раздел "Запирание и отпирание дверей автомобиля при помощи функции дистанционного доступа" §2-14.
- Двери открыты при помощи системы дистанционного управления замками дверей. См. раздел "Система дистанционного управления замками дверей" §2-21.
- Замок зажигания переведен из положения "ACC" в положение "LOCK"/"OFF".

■ Таймер задержки включения освещения салона

Следующие осветительные приборы оснащены функцией автоматического включения:

- плафон освещения салона;
- точечные светильники (type A).

После автоматического включения, эти осветительные приборы остаются включенными в течение нескольких секунд, а затем постепенно гаснут в следующих условиях:

- после закрытия всех дверей, включая дверь багажного отсека (5-дверные модели) (плафон освещения салона);

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

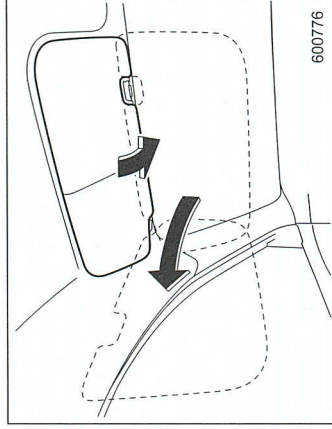
- после закрытия всех дверей (точные светильники типа "А").

Во время горения осветительных приборов, при выполнении описанных ниже действий они сразу же погаснут.

- Замок зажигания переведен из положения "LOCK"/"OFF" в положение "ACC" или "ON".
- Все двери, включая дверь багажного отсека (5-дверная модель), закрыты при помощи функции дистанционного доступа (если предусмотрена).
- Все двери, включая дверь багажного отсека (5-дверная модель), закрыты при помощи системы дистанционного управления замками дверей.

Установку периода времени, в течение которого осветительные приборы остаются включенными (таймер задержки выключения), можно изменить у дилера SUBARU. За более подробной информацией мы рекомендуем Вам обратиться к Вашему дилеру SUBARU. На моделях с многофункциональным дисплеем настройки можно изменить при помощи многофункционального дисплея. За более подробной информацией обратитесь к разделу "Настройки таймера задержки выключения освещения салона" 3-85.

Солнцезащитные козырьки



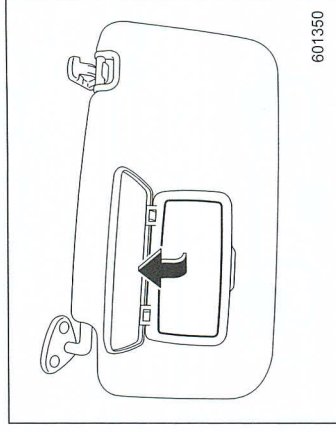
Чтобы исключить ослепление ярким светом, опустите солнцезащитные козырьки вниз.

Чтобы использовать солнцезащитный козырек на боковом окне, опустите его вниз и отведите в сторону соответствующего окна.

■ Зеркальце в солнцезащитном козырьке

▲ ОСТОРОЖНО

Во избежание ослепления ярким светом во время движения автомобиля держите крышку зеркала в закрытом положении.



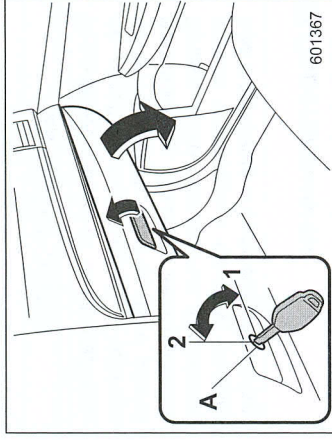
Чтобы воспользоваться зеркальцем, опустите солнцезащитный козырек и поднимите крышку зеркала.

Отделение для хранения и перевозки вещей

▲ ОСТОРОЖНО

- Для уменьшения риска получения травм при резком торможении или аварии отделение для хранения и перевозки вещей во время движения должны быть закрыты.
- Не храните и не перевозите в отделении для перевозки и хранения вещей аэрозольные баллончики, огнеопасные или агрессивные жидкости или другие опасные предметы.

■ Отделение для перчаток



A) Замочная скважина (если предусмотрена).

- 1) Запирание.
- 2) Отпирание.

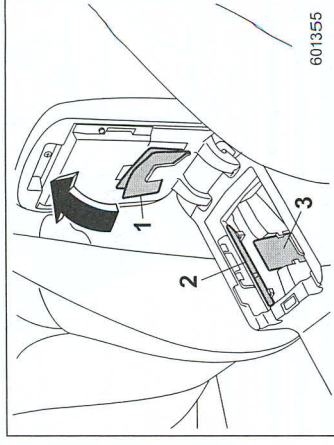
Чтобы открыть крышку отделения для перчаток, потяните ручку на себя. Чтобы закрыть его, надавите на крышку, прижимая ее кверху.

Модели с механизмом запирания

Чтобы запереть отделение для перчаток, вставьте ключ и поверните его по часовой стрелке. Чтобы отпереть отделение для перчаток, вставьте ключ и поверните его против часовой стрелки.

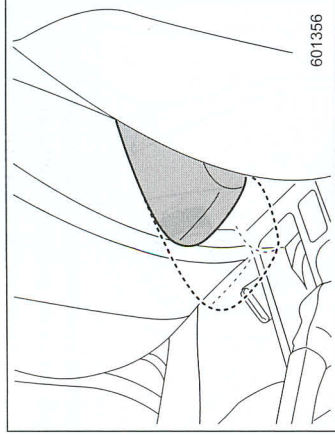
■ Центральная консоль

Отделение в центральной консоли предоставляет место для хранения вещей.



- 1) Держатель для бумаг.
- 2) Держатель для ручки.
- 3) Держатель для карточек.

Верхняя часть консоли может использоваться в качестве подлокотника.



На некоторых моделях устанавливается регулируемый подлокотник. Сдвиньте подлокотник в желаемое положение.

Подстаканники

▲ ОСТОРОЖНО

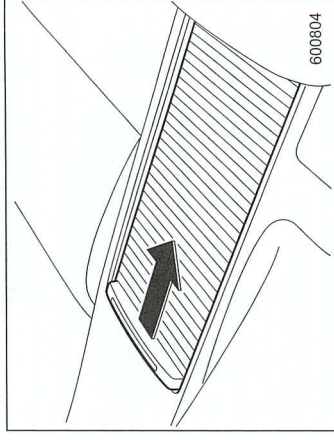
Будьте осторожны и старайтесь не проливать напитки. Горячие напитки могут обжечь Вас и/или пассажиров Вашего автомобиля. Кроме того, пролитая жидкость может повредить обивку, ковровое покрытие и аудиоаппаратуру.

■ Подстаканники для пассажира переднего сиденья

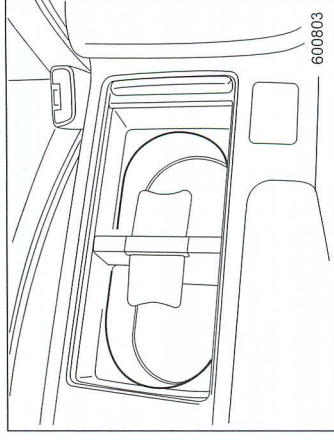
▲ ОСТОРОЖНО

Водитель не должен самостоятельно брать стакан из подстаканника или ставить его в подстаканник во время управления автомобилем. Это может отвлечь внимание водителя и привести к аварии.

▼ Модели со шторкой



Для доступа к подстаканнику сдвиньте шторку назад.

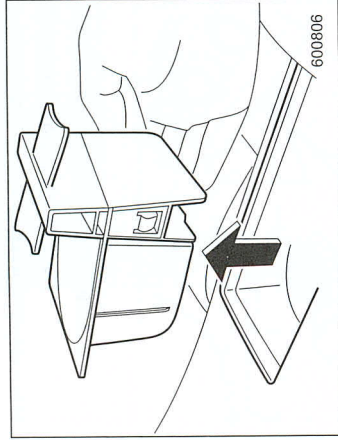


Сдвоенный подстаканник встроен в консоль.

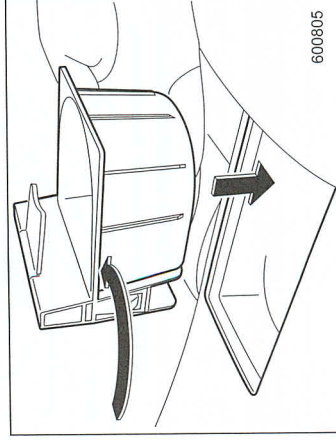
ПРИМЕЧАНИЕ

При снятой перегородке подстаканник можно использовать в качестве отделения для хранения предметов.

▼ Модели без шторки



600806



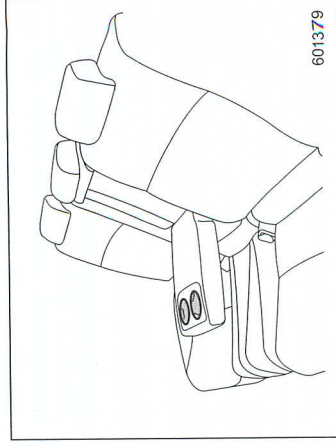
600805

Перегородку в подстаканнике можно вытаскивать и переставлять в различные положения (вперед или назад), что позволяет размещать в нем стаканы различных размеров.

■ Подстаканники для пассажиров задних сидений (если установлены)

▲ ОСТОРОЖНО

Если в стакане, установленном в подстаканник для пассажиров заднего сиденья, содержится напиток, не складывайте спинку заднего сиденья. В противном случае напиток может пролиться. Если напиток горячий, он может обжечь Вас и/или Ваших пассажиров.



601379

Сдвоенный подстаканник встроен в подлокотник.

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

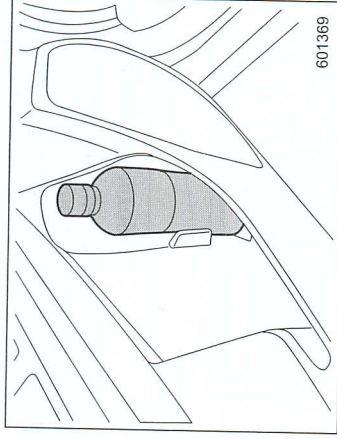
601368

Один или два подстаканника встроены в консоль.

Бутылкодержатели

▲ ОСТОРОЖНО

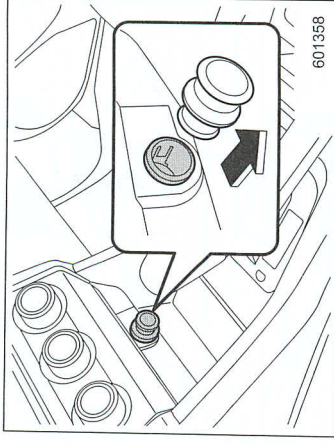
- Водитель не должен самостоятельно брать бутылку из бутылкодержателя или ставить ее в бутылкодержатель во время управления автомобилем. Это может отвлечь внимание водителя и привести к аварии.
- Если Вы ставите в карман двери бутылку с напитком, убедитесь в том, что бутылка закрыта крышкой. В противном случае при открывании/закрывании двери, а также во время движения напиток может пролиться. Если напиток горячий, он может обжечь Вас и/или Ваших пассажиров.



601369

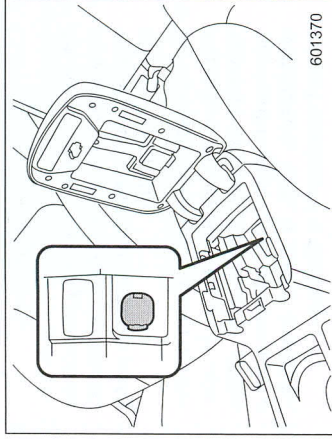
Карманы, расположенные в обивке каждой из дверей, можно использовать для хранения бутылок с напитками и других предметов.

Розетки для подключения дополнительного электрооборудования



601358

Розетка под панелью управления системы климат-контроля



Розетка в центральной консоли

Розетки для подключения дополнительного оборудования предусмотрены под панелью управления системы климат-контроля и в центральной консоли. Если замок зажигания установлен в положение "ACC" или "ON", то на розетки для подключения дополнительного оборудования с аккумуляторной батареи подается постоянное напряжение 12 В.

Вы можете подключать к этим розеткам различное электрооборудование.

Максимально допустимая мощность электрооборудования, подключаемого к розеткам, составляет **120 Вт**. Не используйте электрооборудование, мощность которого превышает пределы, установленные для каждой из розеток.

При подключении электроприборов одновременно к двум розеткам их общая потребляемая мощность не должна превышать 120 Вт.

▲ ОСТОРОЖНО

- Не используйте розетки для подключения дополнительного электрооборудования в качестве гнезда для прикуривателя.
- Не допускайте попадания в розетку для подключения дополнительного электрооборудования каких-либо посторонних предметов, особенно металлических, таких как монеты или алюминиевая фольга. Это может вызвать короткое замыкание. Когда розетка не используется, всегда закрывайте ее колпачком.
- Допускается использование только электрических приборов, предназначенных для работы в сети постоянного тока с напряжением 12 В.

Максимально допустимая мощность электрооборудования, подключаемого к розеткам, составляет 120 Вт. Не используйте электрооборудование, мощность которого превышает пределы, установленные для каждой из розеток.

При подключении электроприборов одновременно к двум розеткам их общая потребляемая мощность не должна превышать 120 Вт. Перегрузка розеток может привести к короткому замыканию. Не используйте адаптеры-разветвители и не подключайте к одной розетке несколько электрических приборов.

- Если вилка подключаемого электрического прибора слишком свободно или слишком туго входит в розетку, то либо это приведет к ненадежности контакта, либо разъем застрянет в розетке. Используйте только такие вилки, которые хорошо подходят к розетке.

• Следует учесть, что при длительном включении электрического прибора в розетку для подключения дополнительного электрооборудования аккумуляторная батарея может разрядиться.

• Перед началом движения убедитесь в том, что вилка и электрический шнур подключаемого электроприбора не будут создавать препятствий при переключении передач, а также при нажатии на педаль акселератора и тормоза. В противном случае не используйте этот электроприбор во время движения.

■ Прикуриватель (если установлен)

Вместо розетки для подключения дополнительного электрооборудования может устанавливаться прикуриватель. Прикуриватель в сборе Вы можете приобрести у Вашего дилера SUBARU. Прикуриватель работает только в тех случаях, когда замок зажигания находится в положении "ACC" или "ON". Чтобы воспользоваться прикуривателем, вдавите его ручку и подождите несколько секунд. Когда он будет готов к работе, то с характерным щелчком вернется в исходное положение.

▲ ВНИМАНИЕ

Чтобы избежать ожогов, никогда не держите прикуриватель за ту сторону, на которой расположен нагревательный элемент. В противном случае Вы можете получить травму, а нагревательный элемент может выйти из строя.

▲ ОСТОРОЖНО

- Не удерживайте прикуриватель в гнезде после его утапливания, так как это приведет к перегреву прикуривателя.
- Не вставляйте в розетку не оригинальные прикуриватели. В противном случае это может стать причиной короткого замыкания и перегрева, что, в свою очередь, может привести к пожару.
- Если розетка обычно используется для питания электроприборов, подключаемых непосредственно к розетке, таких как сотовый телефон, вилки этих приборов могут повредить детали внутреннего механизма розетки, что приведет к "выскакиванию" прикуривателя из розетки после нагрева его нагревательного элемента. В связи с этим, не вставляйте прикуриватель в розетку, которая даже один раз использовалась для подключения указанного электрооборудования. В противном случае это может привести к заеданию и перегреву прикуривателя, что создаст потенциальную опасность возникновения пожара.

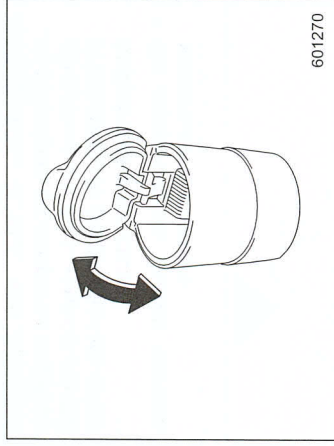
Пепельница (если установлена)

▲ ОСТОРОЖНО

- Не используйте пепельницу в качестве емкости для мусора. Не оставляйте в пепельнице непогашенных сигарет. Это может привести к пожару.
- Обязательно тушите спички и сигареты, перед тем как положить их в пепельницу. После этого плотно закройте пепельницу. Если оставить пепельницу открытой, то огонь от сигареты может распространиться на окурки другой сигареты, что может привести к пожару.
- Не допускайте попадания в пепельницу легковоспламеняющихся материалов.
- Следите за тем, чтобы в пепельнице не скапливалось большое количество окурков.

ПРИМЕЧАНИЕ

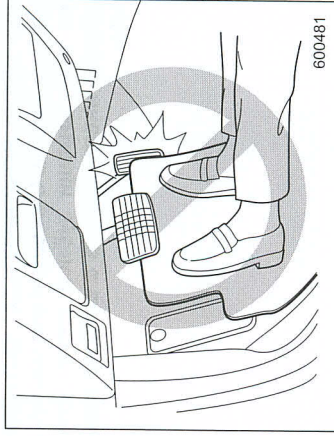
Постепенно вокруг петель с внутренней стороны крышки пепельницы будут накапливаться частички золы и табака. Счищайте эти частички при помощи зубной щетки или других инструментов с острым концом.



В каждый из подстаканников или бутылкодержателей можно установить съемную пепельницу. За информацией о местах расположения подстаканников обратитесь к разделу "Подстаканники" § 6-6. За информацией о местах расположения бутылкодержателей обратитесь к разделу "Бутылкодержатели" § 6-8.

Для того чтобы воспользоваться пепельницей, откройте ее крышку. После использования пепельницы плотно закройте ее крышку, чтобы сократить попадание в салон остатков дыма.

Напольный коврик (если установлен)



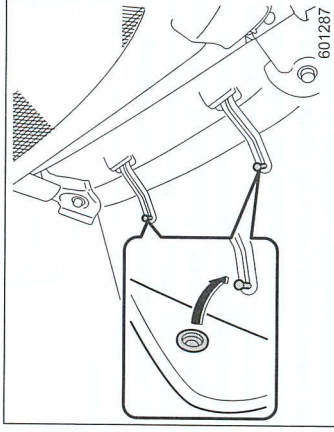
▲ ОСТОРОЖНО

Если во время движения автомобиля напольный коврик сползет вперед и начнет препятствовать перемещению педалей, это может привести к аварии. Чтобы не допустить сползания напольного коврика вперед, соблюдайте следующие меры предосторожности.

- Обязательно используйте оригинальный напольный коврик SUBARU или эквивалентный ему, в котором в нужных местах предусмотрены кольца.

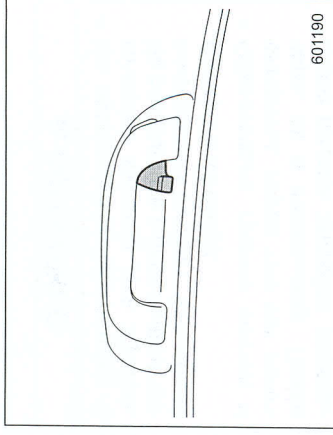
Крючки для одежды

- Убедитесь в том, что напольный коврик со стороны водителя установлен на нужном месте и правильно закреплен на фиксирующих крючках.
- Не используйте более одного напольного коврика.

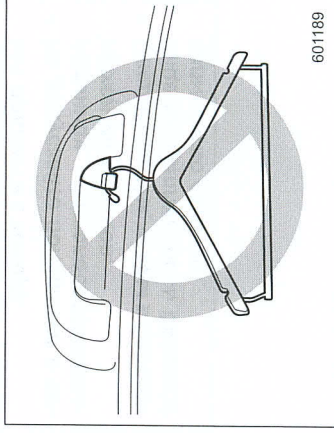


На полу со стороны водителя расположены фиксирующие крючки.

Напольный коврик со стороны водителя должен надежно фиксироваться при помощи специальных встроенных в него колец. Для фиксации напольного коврика наденьте эти кольца на крючки и прижмите их вниз.



Крючки для одежды предусмотрены на верхних ручках для пассажиров задних сидений.



Крючок для сумок (5-дверные модели)

▲ ВНИМАНИЕ

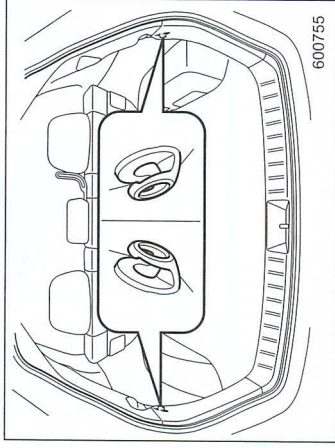
Вешайте одежду непосредственно на крючки для одежды; не используйте плечики для одежды. Не вешайте на крючки для одежды плечики для одежды или иные твердые предметы или предметы с заостренными краями. Такие предметы, висящие на крючках для одежды, в момент раскрытия подушек-шторок могут слететь с крючков и быть отброшены назад или помешать раскрытию подушек-шторок, что может стать причиной серьезных травм. Перед тем, как повесить одежду на крючки для одежды убедитесь в том, что в ее карманах нет острых предметов.

▲ ОСТОРОЖНО

Не вешайте на крючки для одежды предметы, ограничивающие обзор водителю либо способные нанести травмы пассажирам при резком торможении или столкновении.

▲ ОСТОРОЖНО

Не допускайте, чтобы вес предметов, висящих на крючке для сумок, превышал 3 кг (6 фунтов).

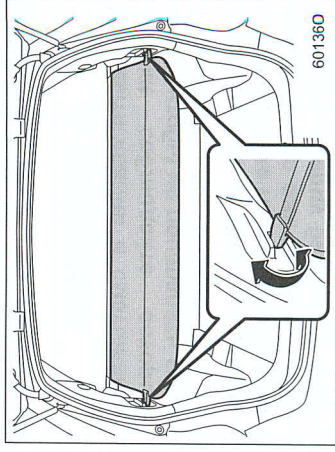


Крючки для сумок расположены с обеих сторон багажного отсека.

Выдвижная шторка багажного отсека (5-дверные модели)

Выдвижная шторка багажного отсека предназначена как для закрывания багажного отсека, так и для защиты перевозимого груза от солнечных лучей. Выдвижная шторка может сниматься, что обеспечивает дополнительный объем для перевозки груза.

Порядок использования выдвижной шторки



Чтобы установить выдвижную шторку, полностью вытяните ее из кожуха и зафиксируйте ее положение крючками И,

– ПРОДОЛЖЕНИЕ –

как показано на рисунке. Для сматывания выдвинутой шторки, отсоедините крючки, после чего шторка будет автоматически втягиваться в кожу. При сматывании следует удерживать шторку, направляя ее движение.

▲ ВНИМАНИЕ

Не кладите никаких предметов на выдвинутую шторку багажного отсека. Слишком тяжелые предметы могут повредить выдвинутую шторку, а при резком торможении или столкновении будут с силой отброшены. Это может привести к получению серьезных травм.

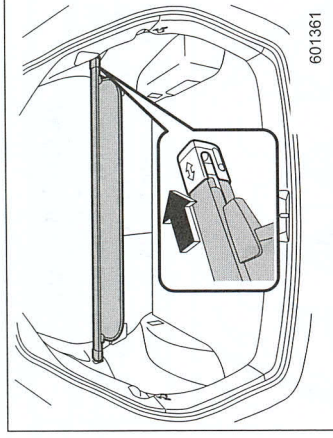
▲ ОСТОРОЖНО

При вытягивании и сматывании шторки соблюдайте осторожность, чтобы не поцарапать стойки дверцы багажного отсека.

Царапины на стойках могут привести к утечке газа из стоек, в результате чего они не смогут фиксировать дверцу багажного отсека в открытом положении.

■ Снятие выдвинутой шторки

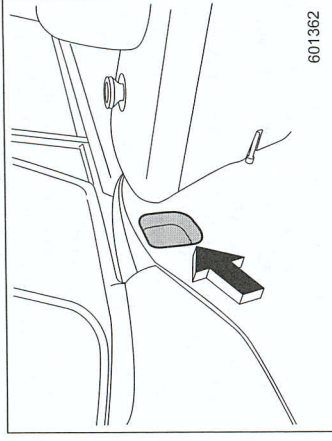
1. Смотайте шторку.



2. Нажмите планку вправо, чтобы уменьшить ее длину.
3. Извлеките кожу из фиксаторов.

■ Установка кожуха выдвинутой шторки

1. Уменьшите длину планки.



2. Вставьте выступы, расположенные на концах кожуха, в пазы фиксаторов.